



*F. 526*

MANUSCRIPT containing a disputation between three gentle women - a virgin, a matron and a widow - as to which state is the most dignified: the virginal, the married or the widowed.

Italian, after 1481. 56 leave of text, 4 blank. The argument, an apology for the virginal state, is imagined as taking place in Verona in 1481. The language shows Venetian provenance.

833

SETTEMBRE, 56

LIBROSC FIRENZE

Ms. Ital. Ken-  
tuckiensis I



3. DISPUTAZIONE FRA TRE GENTILDONNE. Manoscritto carta-  
ceo del sec. XV. In-12 (mm. 145 x 65). 60 cc. Scritt. semi-got.,  
titoli in rosso, iniz. a colori. C. 1r. bianca; c. 1v. miniatura a  
piena pagina, rappresentante tre donne sedute; c. 2 r.: iniziale  
miniata, con fregio marginale, nel margine inferiore medaglione  
rappresentante Gesù (?) con nella destra una croce e nella  
sinistra un calice: Incomenza una disputation bella a / gitata  
fra tre zentildonne: vna uer / zene laltra maritata. la terza  
uidua / qual stato sia più digno el uirzinale / aut el matri-  
moniale o sia el uiduale. / c. 56 v°.: spiriti beati ne le braze  
del suo cas / sto et amorooso sposo Iesu doue tuta / felice e  
diua sempre iubilarà. / Amen /; cc. 57-60 bianche. Legatura in  
pelle, dorso a nervi. Una nota, nella carta di guardia, dell'ultimo  
possessore rileva che il manoscritto dovette far parte della Colle-  
zione di Carlo Riva di Milano, venduta a Parigi nel 1857. Si deve  
a ciò la citazione di quest'opera nella «Bibliographie des ouvra-  
ges relatifs à l'amour» 3 ed., Turin, 1871, t. III, p. 72. Ma l'opera  
non è affatto di contenuto erotico, anzi è l'apologia dello stato  
verginale. La disputa s'immagina a Verona, nell'anno 1481, e la  
lingua presenta evidentissime forme venete. La c.1 e la corri-  
spondente c. 10 in pergamena. Le miniature sono state ritoccate,  
ma il grazioso codicetto è ben conservato.

\$ 120.00

Acquistato dalla libreria de  
Marinis.

Dove provenire dalla colle-  
zione di Carlo Riva di Mi-  
lano, venduta a Parigi nel  
1857 e della quale si ha  
il catalogo a stampa re-  
gistrato da ottimo e fau-  
gall al n°. 4191 della  
Biblioth. bibliographie.

Italica.

Il ms. ~~2~~ è descritto al  
n°. 1441 del Catalogue,  
e si trova in consegue-  
za indicato anche nel  
la Bibliographie des ou-  
vrages relatifs à l'amour,

ecc., alla v. Diputazione

(3<sup>a</sup> ediz., Tarin - houtey,  
1871, t. III, pag. 32:

14<sup>1</sup>/<sub>2</sub> cm x 8<sup>1</sup>/<sub>2</sub> cm.

Federico Patella  
Ms. n° 23.



Incomenca una disputation bella agitata fra tre gentildonne. una uer gene. l'altra maritata. la terca uidua. qual stato sia piu digno. el uirginale aut el matrimoniale osia el uideuale.



### RA LE ALTRE

antique e famose ci ta de la italia zeti le: una de le piubelle & illustre chiamata e per nome uero

na laquale intorno gira miliara sette. ornata de tri forti & inexpugnabili castelli. hedificata parte in colle e parte in piano. e tutta iocuida. tutaleta e festosa ognun ch passa pare chiamar & inuitar a si. permetto di essa. discorre el fiume del athefe: at hefe ameno dal poeta uirgilio dima dato. Questa e quella famosissima terra li cui fundamenti primi seundo hebrei da sen filiolo de noe furono posti. Ma secudo alcuni altri principi at fu per Antisthene uero Quauis



opinione più uulgata sia ch' da b.  
Breno p̄cipe de galli fusse funda-  
ta ampliata poi in diuersi tempi.  
Et singulariter exornata sotto la  
Excelsa signoria de lalma regina  
del mare venesia il cui dominio  
el maximo & optimo dio fausto e  
felice per tepora longa cōseruet.  
El primo ueschouo di essa fu s̄to  
Eupprepio uno deli setantadui o  
discipuli de xpo dal duuo apostolo  
Pietro mandato azioch fugate le  
tenebre de la infidelita illustrata  
fosse del superno raço de la fedes a-  
cra. Questa iterū e quella nobilis  
simarita ne la quale ya fula se-  
dia regale al cui excellente impe-  
rio non si sfegnaua obedire le  
finitime terre. Questa postremo  
e quella la qual diuota del diuino  
culto dotata e de molti degni mo-  
nasterij. sacelli. e sacrati tempij  
Tra li quali el primo locho tiene  
la preclarissima chiesia antiqua

2.

mente a la diva uergene A nastaſia  
dedichata ma consecrata neli te-  
pi nri al inuicto e triūphante chana-  
liere de xpo pietro martyre uero  
neſe officiata deuotissimamente da  
frati de ſanto dominicho de lob  
ſeruātia e uisitata cū maxima fre-  
quētia da no pochi zentilhomini e  
gentildone. Or in eſſa achedete nel  
anno da la fructifera incarnatiōne  
del filiol de dio milesimo quadrin-  
gentesimo octogesimo primo il cor-  
no de la celebrita del ſpirito ſanc-  
to nel quale ſoliti ſun li fideli più  
di li altri tempi conuenire ali di-  
uini officij ne la prefata chiesia ri-  
trouarſe doe no popolare ma no-  
bilissime donne dotate de ſumma  
integrità e pudicitia maxima una  
dimandata era Cornelia coſtāca  
L'altra Margarita p nome ſi chia-  
maua. Cornelia non mancho bella  
de chostumi che de corpo uergene  
pariſſima totalmente dedichata a

1481

christo sequestrata da ogni mādam  
piacere tutto el suo nobilissimo chore  
tuta lanima. tutta la uolunta a ȳhu  
bello donata hauena dicendo cum  
Paulo. viuo ego sed nō ego. uiu aut̄  
xps in me. Margarita uerçente nō  
era. ma uidua. Vidua. dicho nō de  
quelle ch uanno lissate. pollute. e ter  
fe. nutrigante ilor corpi i delicie co  
me se impastati fosseno de gucharo  
damaschino. & aqua rosata. ymmo  
potius era de quelle de chi parla el  
trombeta del spirito sancto paulo  
scriuado a thimotheo. Honora in  
quit uiduas que uere uidue sunt  
e sotozonse. Que uere uidua ē istet  
orationibus & obsecrationibus nocte ac  
die. De la qual norma e regola ui  
duale Margarita obseruantice fa  
ta. stauasene in lo prefato zorno in  
sieme cū la Cornelia constatia uela  
chesia nanti cōmemorata. e ditti  
ilor deuoti officij se posero a confa  
bulare de la gloria triumphale dei

paradiso preparata ad ognuno qual  
amara ydio de perfetto chuore. & ita  
incitando ilor ardenti & infiammati  
desiderij ad essa patria felice. A cda-  
dete intrar nel tempio sacro una  
lor parente cu' asai decente comiti-  
ua ornata de belle ueste e mltre p'-  
ciose gme dimandata Lucrecia  
maritata ne la famosa & antiqua  
familia de li benteuoli de uerona  
& era nouamente del parto leuata.  
La quale uedendo Cornelio e mar-  
garita tutta festosa eleta se adrica  
uerso loro. Et esse no mancho iocu-  
de assuroendo li uanno incotra e  
salutando & abraciando quella li-  
dimanda seriosamente del suo ben  
stare. A le quale subridendo Lucre-  
cia chome dona pur temete ydio  
rispose Ben stano quelli ch sonno  
in paradiso Veru quanto a me si  
spetta lo del corpo sana me ritrouo  
ma la mente pur e mltre inquieta  
per hauer hauuto in questo mio

nouello parto un filiola dal quale tanto  
sum gorno e notte molestata: ch nō ri-  
truo locho de riposo. sempre stride  
sempre crida sempre pianca e condu-  
mi uole nanti tempo a la sepultura. Cor-  
nelia questo odendo cū un dolce & ho-  
nesto riso rispose: Nui ch habiamo la  
virginita nra consecrata a xp̄o libere  
siāmo de tanti afanni. Et ideo el stato  
nro piu digno e chel stato de uui dōne  
maritate le quale sempre seti poste in af-  
ni e guai. E nui uiduelle disse Margari-  
ta che tanto extolle e comenda la scrip-  
tura sacra piu aliene da simel fastidij  
siccome mancipate al diuino culto n-  
meritamente debiamo esse antiponu-  
re a uui uergene & maritate. Lucre-  
cia hauendo inteso el parlar de cornel-  
lia e de margarita saviamente rispose  
e disse: Charissime sorelle: Io su de opi-  
nione totalmente contraria ali parla-  
ri ur̄i e cū rasone efficacissime prouar  
ui uoria el nro stato matrimoniale do-  
uer esser omnino preposto al stato uro

uirginale e uiduale: ma considero  
ché done siamo: & ognuna de nui par-  
lara in suo fauore: e chome ignorate de  
le scripture sacre facilmente in qualch  
errore porissemo chaschare. Ideo a  
me pare conueniente chossa essere  
disputar uolendo questa nobilissima  
questione: che de comuni consensu  
atrouiamo qualche homo dabene il q̄l  
sia dotto & intelligente: nati el qual  
conueniremo i sieme: & ognuna de  
nui addura le rason sue: e secudo lui  
determinara: chosi tute prometere  
mo fermamente di tenere: Questo co-  
scilio approbo Cornelia e margarita  
& essendo unanimamente conueniu-  
te in un suo pre spirituale: ho no mā  
cho diuoto che dotto. Frate. Diodato  
de liberali da piasençā. de lordine  
prefato di Sancto Dmico. lo feceno di-  
mandare: e nanti lui presentate: Cor-  
nelia più facunda & eloquente de  
le compagne la cui lingua piupresto  
pareva resonare una celeste melodia.

che humana uoce ex mandato de Lucre-  
cia e Margarita tutta riuerente cum li-  
ochi fixi in terra & de rubore honesto  
ne la faça conspersa incomēgo a parlare  
e disse Padre Reuerēdo nui siamo p̄se  
tate nanti el uro uenerādo conspetto  
per uoler intender la uerita de una  
questiuncella tra nui agitata che e:  
Qual stato s̄ia piu digno. ouer el uir-  
ginale aut matrimoniale: osia el ui-  
duale. E perch ne la uir humanissia  
paternita. ogni nra fede riposta e  
chollochata iace. ideo humelmente do-  
mandiamo uoliate circha de ciò la  
mente nra alquato obscura render  
lucente chiara e luminosa. Verum  
perch rason per chadauna dele par-  
te si troua. agio la materia piu ri-  
soluta remanora. Lucrecia nra com-  
çara a parlare per quanto si spetta al  
stato matrimoniale. Questo dicto Cor-  
nelia riuerentemente inclinata si tras-  
fe da chancu e de comandamēto del pa-  
dre si pose a sedere. Lucrecia inuita.

5.

ymino compulsa si dal padre si da  
Cornelia e Margarita a douer di  
re premissa alq[ue] humane e dolce  
excusatione tandem cū honesto ardi  
re incomēcio e disse **Lucrecia**

**P**adre a me certo pare el sta  
to nro matrimoniale nō im  
rito douer esser preferito al stato vir  
ginal e viduale Et q[uod]n[u]o io nō sia  
molto eloquente nō dimendo aduero  
alcune rasonelle lequal mi moue  
a chosi tenire **Rason prima**

**E**n primo quidem nō e da dubita  
re auui parlo Cornelia e Marca  
rita nō e da dubitare che sençala ob  
seruatione de li dñini precepti nul  
lo po esser saluato si chome disse la  
uerita incarnata Christo Si nisi ad  
uita ingredi serua mandata cosir  
mato questo medemo per lo incucha  
rato thieronymo dicete vita illa  
eterna non nisi per impletione man  
datorū acquiritur Questo bel funda  
mento premisso diro Quel stato el

quale serua li comandamenti de lo  
eterno & immortal ydio indubitamente  
te più meriti & ex consequenti più e  
digno ch' qullo il qual no serua. ymo post  
pone essi diuini comandamenti. El sta  
to nro matrimoniale inuerita obser  
ua & exequisse li diuini precepti & si  
gulariter quello ch' dato fu ali primi  
nostri parenti Adamo & Eva dal  
sumo Dio quando nel paradiſo terest  
re imperatiuamente li disse: Cresci  
te multiplicamini & replete terraz  
zioe: Cresceti mediante el matrimo  
nio sacro multiplicati pur per esso e re  
impiniti la terra. Questo no exequsse  
le uercenti no obserua le uidue anci  
totalmente contrarie sono a la huma  
na multiplicatione. ideo ilor statu de  
beno esser postponuti al nro le quale  
cu summa uigilantia obseruiamo quello  
che comandato ha el clementissimo si  
gnore creator de luumero Rason za.

**P**raterea. proposition famosissima  
e del priuilegio del phylosophi Aristo-

6.

rile. nel primo libro de la posteriora. nel  
septimo & octauo de la phisica. ac i ter-  
cio libro de anima. quod causa è nobilio  
suo effectu. chome dirissem. el chalor  
del focho e causa del calor de laqua. n  
aduncha. el chalor del focho chome ca-  
usa. e più digno de esso chalor de laqua.  
che effetto. & ita dicendo. El matrimo-  
nio e causa de la uirginita. aduncha el  
matrimonio e più excellente che la uir-  
ginita. effetto di esso matrimonio  
senca el quale nulla uergene seria. &  
ideo la margarita preziosa de la chie-  
sia militante. Augustino nel terçol-  
bro de bono coniugali. e sera la nos-  
tra rason terça fundata ne la aufto-  
rita di esso Augustino el quale nel  
prefato libro dice **Rason tercia.**

**N**on est imparis meriti habrae-  
coniugium. q celibatus Ioannis bap-  
tiste. zio uol dire. Non e de ma-  
cho dignita merito e premio apôsto-  
lio el matrimonio de Habraham  
e di Sarra. de quello che fu la uir-

ginita de zuanne baptista. puro e in-  
do da ogni consenso g'atto de uolupta  
carnale. Et circa Aristotile summo  
phylosopho nel secundo libro de leticha  
e sera largumeto quarto procedere  
ab autoritate. **R**asonem quarta.

**V**irtus in medio consistit. Dunde  
quel stato el qual tien el meco e:  
piu virtuoso. & ex consequenti piu di-  
gno de quelli che tiene li lochi extre-  
mi. Virtus enim chome e dito. consiste  
nel meco. El stato virginal e vidua-  
le totalmente alieni da ogni uolupta  
corporale tien li lochi extremi. ma el  
matrimonio experimetando qualch  
honesto e moderato piacere. uiene a  
tenire el locho meco. unde no imen-  
to debbesse dire piu virtuoso. & ex co-  
sequenti piu digno che'l stato virgi-  
nale o viduale. ideo esso pur peripa-  
therichio Aristotile nel secundo li-  
bro de lheticha. Qui fugit omnes  
uoluptates. chome fanno vergene e  
uidue insensibilis e amodo de iligno

arido e secho. De qua processione chel  
diuino platone chome recita el  
magno Aurelio Augustino in li-  
bro de religione uera e questa  
uolto che sia la rason quinta bella  
e gentile Rason quinta de Lucrez.

**P**laton dice esso Augustino es-  
sendo proximo alla morte in-  
tro nel tempio & offerto sacrificio  
al so dei pregando li remettesse el  
peccato contrario per hauer inui-  
tolabelmente fina al spirito supp-  
mo conseruata la uirginita exis-  
timando forsitan chome si pol cre-  
der questo esser stato chossa uicio-  
sa e meritoria de maxima pena.  
Hinc & apud antiquos chome nar-  
ra Valerio maximo li uergeni pu-  
blicamente eran flagellati e contra  
uero li maritati semper honorati  
Sopra de ciò fundo tal rason: qd  
stato al quale non e data laude ma  
pena e mancho digne e de quello  
a chi sol laude e no pena e data.

Al stato virginal: pono per hora da  
chanto e uiduale: e ben dicho: al stato  
virginal: antichamente chome ho pro-  
uato data era publicha pena: ideo ma-  
chodigno e del matrimoniale: al quale  
si conferua maxima gloria. Se robo-  
ra questo per lo parlar de lapostolo pa-  
ulo ne la prima a Thymotheo al capi-  
tolo quarto: doue dice: Volo iuuocu-  
las nubere: gl filios procreare: gioe: io  
uolio ch le gouene pilano marito et  
mediante el matrimonio uerano a  
multiplichare el populo humano ge-  
nerando sibli e filiole: Se adhicha o  
Paulo comanda ch le gouene si mari-  
ta: pare chel prepone el matrimonio  
ala uirginita: chome stato digno de  
mager celebrita **Rasone sexta**

**P**iu oltra sorelle chare: no ue sia  
grauie el parlar mio ma cù bem-  
gna supportatione oditi. Sette sono  
li sacramenti de la chiesia sancta: dal  
sumo gl alto Dio instituti chome sa-  
luberrimi remedij contra sette iſir-

23

mita spirituale ale quale subiecta era  
tuta la natura humana per l'antiquo  
fallo de Adamo & Eva commisso. et i'  
questo belissimo processo fundaro la  
rason sexta La prima adunca infir  
mita era. scilicet de peccato originale da  
la quale nullo excepto fu salvo christo  
Omnis enim peccauerunt in Adam chome  
dice lapostolo paulo. E se altro ch' lui  
se hauesse trouato libero da questa  
infirmita. tale non hauerebbe hauu  
to bisogno de la redēptione del filiol  
de dio. e non serrebbe stato particeps  
de la passion de christo. Et ex consegn  
ti esso christo non seria stato uniuersal  
redēptor del mundo. Ideo Augustino  
sopra del psalmo quīquagesimo al  
uersicolo Tibi soli peccauī disse. bene  
tibi soli peccauī parlando a christo. quia  
tu solus sine peccato es. Contra de q̄s  
ta infirmita ordino prima dico ne la  
lege anticha el remedio de la circun  
cisione. poi nel tempo de la gratia o  
lucenzia ordinato fu el sacramēto del

baptismo santo. La secuda infirmita  
era de peccato mortale e contra di  
questa ordinata fula penitentia. La  
terça infirmita e de peccato uenia-  
le e questa quantumque habia mlti  
remedij el precipuo m e il sacra-  
mento de la extrema unctione. La  
infirmita quarta era la ignoratia  
la qual tutto el mundo rendeuia cie-  
cho e contra questa data fula me-  
dicina de lorden sacro el qual no  
si douveria dare se no a persone do-  
tte ch sufficiete fusseno predichare  
la fede e la uerita. Laltra che la  
quinta se chiama una inclinatioe  
ad appetere piu presto el mal ch al  
bene e contra questa instituto fu  
el sacramento diuino de laltare per  
lo quale lhomo chel riceue digna-  
mente uiene a conseguire un de-  
siderio et insotato appetito de  
uiuer bene q operare uirtuosam-  
te. La sexta e una fragilita ouer  
debilita mentale la qual spesse siate

rende la creatura tepida in ben opera  
re. E contra questa si da el sacramento  
de la confirmatione per lo quale si co-  
firma l'anima e si rende potente ad  
resister a simel fragilita. La septima  
& ultima infirmitate spirituale chia-  
masi concepcionis. E contra ques-  
ta perché pericolosa e la diuina sapien-  
tia e bonta ordino & institui la medi-  
cina del sacramento del matrimonio  
ideo paulo hoc autem dico sacramentum  
magnum. Questo bel fundamento posto  
chiosi dirò El matrimonio e uno de  
li sette sacramenti de la chiesa sanc-  
ta. Vmo in ordine el principale e di  
essi secundo el maestro de le sententie  
nel quarto eo quia prima fu insti-  
tuito dal sumo vđio nel paradiſo te-  
restre tra Adamo & Eva. & e di  
precepto sicuti ho prouato ne la ra-  
son prima. La virginita non e sacra-  
mento e non e de precepto anzi de  
consilio si chome dice el orante Am-  
brosio registrato nel sacro decreto

trigesima secunda questione prima  
al capitolo integras & e parlar del  
predicador de le cente paulo aposto  
lo ne la prima ali corinthi a locatio  
capitulo dnuel dice De virginibꝫ q̄cep  
tum dñi nō habet consilii aut̄ do et  
questo medemo si pol dir de lauidui  
ta la qual nō e sacramēto neq; de pre  
cepto. ideo concludendo El matri  
monio incomparabilmēte e più p̄f  
tante che li preditti stati el quale e  
sacramento. e so dal maximo q̄ op  
timi dño immediatamente institui  
to. nō in questo misero mundo ma  
nel amoroso & ameno cardino del  
paradiso terestre **vltimā rō Luētie**

**L**rimo per nō andar più i lon  
go quantum le rason premis  
se fortissime sia nondimeno per nō  
maçor chorroboratione di esse ne  
adūro una tra insolubel certo sec  
undo el iudicio mio E sera chome  
la bombarda a la qual nulla chos  
sa può far resistentia gl e questa

Quel bene il qual e causa de magor  
 bene: e più prestante e deono bene  
 ch' quello el quale e causa de men-  
 or bene: Sicut illuminare tutto lu-  
 mero mundo e più excellente be-  
 ne: q' illuminare una chamera so-  
 la ideo il lume del sole sine dubio  
 e più nobel lume: che non e quello  
 di una chandela eo quia più no-  
 belmente illumina Sed ita e pa-  
 dre Reuerendo e amantissime  
 sorelle: chel state nro matrimonio  
 le siche me luminoso e radiante so-  
 le e quello innerra ch' tutto il mun-  
 do illumina graderna. Or ch' qsto  
 sia uero Oditi chosse magne chosse  
 stupende g' inaudite transendente  
 humano inceona. Odite senza fde-  
 nno quanti bñi quanti triumphi  
 ceduti sono dal matrimonio sanc-  
 to Fructus matrimonij pro rœ Lucrecie

**E**t primo quidem tuti li patriar-  
 ca amici del dolce Dio. tutti li p-  
 ublii per uocula de li quali parlo el

Spirito santo reuelando alor li diu-  
ni secreti tuti sum processi dal matri-  
monio santo. Lapostolo piero. And-  
rea e Zuanne da xpo tanto amato ta-  
to dilecto cu tuti li altri Apostoli et  
Euacelisti proceduti sono dal matri-  
monio santo. Li Martyri. Li con-  
fessori. Stephano. Clemente. Laure-  
tio Vincetio. Dmico Francisco. pro-  
ceduti sono dal mrimonio santo  
Tutti liberemiti. papi e cardinali tu-  
tli Arciveschou i. Veschou i & Abba-  
ti. priori. Suppriori. uicharij. prepo-  
siti. arcypreti. e preti. Diaconi sub-  
diaci omacholiti. exorcisti. tuti sum  
processi dal mrimonio santo. Piu  
altamente e no ue rincressa oldire  
Santo Basilio. Santo Benedicto cum  
tutti li soi monaci dal mrimonio sono  
descenduti. Quella rosa uermilia  
tanto redolente nel diuino conspetto  
pietro martyre dichouerone se. cha-  
ualier inuidio. e consaloniere dela  
christiana fede. Thomas a se de agno

lume radiante. vincentio ualentino a-  
postolo uero e messo de ydio atouer-  
tir el mundo Bernardino seneser tro-  
betta del sumo redemptore. tuti sunno  
processi dal matrimonio santo. Lima-  
nistri in sacra theologia. bachalarij. bi-  
blici. studenti. lectori. processi sonno per  
uia de matrimonio. Tutti li phylosophi.  
Astrologi. Arithmetici. Logici. Orato-  
ri. poeti. Gramatici. Tutti li legisticano-  
misti e medici processi sono dal matri-  
monio santo. Che dirementu de tanti  
Imperatori e re dicorona. Marchesi.  
Duchi. conti. batoni. chaualieri. gentil-  
homini. e merchadati. Et essi tutti p-  
ceduti sonno dal matrimonio santo.  
Madonna Lucrezia dice fradiodato  
nui andati molto in alto. questa e una  
fortissima rason. **Lucretia** Diroui a-  
chora più altamente Reuerendo pre-  
ma no li sia chi lhabia graue. Nel non  
fusse stato el mrimonio. tutto el mundo  
serebbe ciecho. nro tenebrato seruo  
e schiauo del demonio infernale. chl

sia questo uero. Oditi charissime sor-  
dice. A uui me riuolto uergene sac-  
ra. uergene illibata. gloria e trium-  
pho del sexo feminino. Ditine felice  
piace. Non sibi uui quella del cui  
uentre e nato luniuersal redempto-  
re de tuto el mundo. Non seti uui  
quella del chui purissimo sanouer  
per opera del spirito sancto forma-  
to fu el corpo de yhu xpo. Non seti n  
uui quella ch tabernaculo fosti de-  
la diuinitade. Respondeti per dio  
uergene gloriosa. euero quel chio  
dicho. Oditi oditi. Si ch lie uero r  
risponde maria. Or benedetta sia  
la sancta parola uera. benedetto el  
uerbo e la risposta uostra. Anch'o-  
ra regina de li cieli. imperatrice  
sancta. A duochata pia de miseri  
mortali. respondeti anchora a que-  
taltra domanda. Vui ch seti madre  
del filiol de dio. sposa del padre om-  
nipotente. tanto exaltata. tanto su-  
limata tanto deificata. fosti uu-

concepta de spirito santo: nassisti  
nel mundo miraculosamente: no in  
uerbi ardice **Maria** Imo fu concepta  
de seme virile: e descendeti dal matri-  
monio santo. quis sanctificata fosse  
chopiosamente nel uentre materno  
& in me infusa p'm chopia de gratia  
ch no fu i hieremia. ne i zuane bap-  
tista. Che ce aducha da dir qua so-  
relle mie gentile: no altro per certo  
Se no ch la madre de cholm ch tutta  
nha rischossi tutti redemuti chol paci-  
oso sangue: de matrimonio e proce-  
dura. Quin etia xpe yhu nascer uol-  
se di quelli ch i matrimonio uero era-  
no chon conti. quis no fosse consumato  
per chopula carnale. Et ideo el ma-  
trimonio sine dubio e quello. ch al-  
luminato ha exornato. ha nobilitato lu-  
niuerso mundo. O stato digno. Stato  
glorioso. Stato felice e diuino. dal qua-  
le tanti beni. tanti frutti. tanti bellissimi  
triumphi sonno proceduti. E per ta-  
to meritamente de esser antiponuto

al stato uirginale e anche viduale  
Ma sum uenuti hora alchuni frati  
alchune monache alchune ~~pietate~~  
~~ali qual no basta lanimo de uiuer-~~  
~~no de nutrigar filoli gente uile cen-~~  
~~te da pocho gente chi fuge le fatiche~~  
~~aduersarij a la humana multiplicazione~~  
~~e sotto specie de uellata sandi-~~  
~~tade fanno professione e uoto de ui-~~  
~~cinita. Alcune altre morti lor ma-~~  
~~riti donne pusilanime e uile aleq-~~  
~~rincresse el portar di filoli passare~~  
~~non uole ale secunde noce e stanze-~~  
~~firme ne la uiduita no intendendo~~  
~~chel fundamento de la salute nos-~~  
~~tra e la humilita e chi piu se humili-~~  
~~la piu sera exaltato Deuseni depo-~~  
~~suit potentes de sede e exaltauit~~  
~~humiles chome disse la uergene sac-~~  
~~luce capitolo secudo E cunciosia~~  
~~chossa chi nui maritate grandeme-~~  
~~re siamo humiliati in questo mun-~~  
~~do sotto al dominio de li nostri ma-~~  
~~riti chossa chi no hanno le uergene~~

non le indue: q/ ideo conuientemente  
preponute siamo ad esse: e il nro stato  
piu de gno e del suo. Queste sum le raso-  
ne padre reuerendo le quale mi han  
mossa: ad exaltar tanto la condicion  
nostra: e stato de nra maritare cer-  
cha de ciò tam se fallito hauesse mi  
sottometto i tutto a la corectione de  
uostra riuerentia. Questo ditto  
Lucretia si pose a sedere: sedere:

**G**t echo tra Cornelia e margarita  
rita. nassete una pia cotentione  
volend margarita ch cornelia par-  
lasse. E contra uero Cornelia strege-  
ua margarita a dire. Vnde la humi-  
lita: e summa dolceza de cornelia. q/  
apresso el comandamento paterno e  
Margarita reuerentemente in pie-  
teuata. començo a parlare e dise-

**T**o sum constretta al tutto ad  
abnegare la propria uolun-  
ta: q/ a far piu presto quello ch al-  
uole: che quello ch seria de mente  
mia. Compulsa aduncha da la obe-

dientia paterna. compulsa etiā dale n  
dolce pregere de cornelia m̄ le qual  
porian comouer oonindurato & ihu  
mano chore: intraro nel campo de la  
gentil batalia. Lucrecia qui presente  
parlato ha chiosfamente in fauore  
laude del matrimonio sacro el qual  
io non nego esser stato digno. stato p̄f-  
tante. stato glorioso. ma uolio al tuto  
prouare el stato uidualle dover esser  
preferito a quello. g/ anche al uirgina-  
le: g/ acio ch̄ Cornelia. el cui inceguo  
in pensar e pronto. e la limona facun-  
da. hauer possa tempo in dir la parte  
soa. perch tutta la uedo accessa. tutta in-  
fiamata ideo tender uolio a la breuita.  
Dunde fundando la rason prima in  
qsto modo dico Racio p̄. pro statu uidualle.

**Q**uel stato el qual da ydo piu gra-  
tiosamente ch̄ li altri e sta uisita-  
to chiamar si po piu excellente e digno.  
el stato uidualle sopra tutti dal clemen-  
tissimo die dolcemete. benignamente  
piu. e sta uisitato e consolato ideo le-

consequenter più digno. Le ceti tercisi  
regum al decimo septimo capitolo dove  
pone la scritura sacra ch' essendo uenu-  
ta maxima fame in terra uolendo di  
o proueder al suo propheta Helia. lo  
mando i sarepta da una uiduella. a la  
qual comādo ch' esso nutrichasse eli au-  
gmeto lolio. li acressete la farina p' al  
tri beni temporali. Non e da dubitare  
ch' in quel tempo molte nobel donne ma-  
ritate. molte uergenelle se ritrouaua-  
er tamen a nulla di esse fu mandato he-  
lia amicho de ydio. propheta de ydio.  
ambassador electo de ydio. ma fu man-  
dato da la uiduella: in segno de singula-  
amore: ch' ome fanno anchora li home-  
ni del mundo. ali quali quādo achade p'  
lor facēde mandar qualch' suo seruo in  
torno. ch' ome feria de qua auenesia ha-  
uendo qualch' amicho a uincēza ouera  
padoa. securamente e cū fiducia el dri-  
ga a chasa de loro. ch' ome possiamo dir  
ch' fece miser domenidio mandando  
helia da la uiduella ch' ome da quella a

la qual portaua singula a sette racio <sup>ii</sup><sup>a</sup>

**P**reterea Iudith castissima morto  
el so marito perseverante nel di-  
gno stato de la uiduita. de molti spiri-  
tual domi de cielo visitata. tandem chol-  
diuino adiutro. occise quel grā pīncipe  
famoso chapitano. nominato gueriere  
chiamato Oloferne. e liberò la patria  
soa da la infelice seruitu. dura e mi-  
seranda chalamita. Questo nō fu con-  
cesso ad alcuna maritata. nō fu indul-  
to a uerçene alchuna. ma solo a Iud-  
ith uedoa diuota. uedoa sacra. uedoa  
temente ydio **Racio tercia probas**

**Q**ue diremenu de la lma. terra  
di roma. la qual essendo dal pī-  
nape de uolsci Coroliano quantūq cit-  
dino e pīncio romano assidiata. et per  
la graue offesa da essi romani riceu-  
ta ga in gran parte depopulata e uaf-  
tata nō per maritate nō per uerçenel-  
le ma per la sola matre uiduella libe-  
rata fu e restituta a la pristina liber-  
ta. la qual uedendo esso Coroliano ue-

nire a se schaçar nō la uolse chomeli  
ambasatori e pontifici romani scha-  
cati haveua. ymo chome narra va-  
lerio maximo. alei benignamente do-  
no e concesse la liberation de la pria  
soa. Racio quarta sūpta ex euāgelio

**H**na prophetissa filia de phana-  
ele uidua era chome narrata  
leuangelista lucha al capitolo secun-  
do que nō discedebat de templo ie-  
uniss & obsecrationibus seruens  
deo. e tanto dolcemente su da chris-  
to uisitata. ch confitebatur domino  
& plena spiritu sando loquebatur  
de ipso omnibus qui expectabāt re-  
dēptionē israel. ideo leterno dio pē  
la bocha di quello cytharista centile  
Viduam eius benedicens benedicaz  
non disse uirginē. nō disse coniuga-  
ta. nō maritata nec uiro chopula-  
tam. ma uiduā benedicā. Essendo  
adunca le uiduelle da dio uisita-  
re da dio benedette resta da cōclu-  
der el stato loro esser piu pclaro.

che nō el uirginale e maritale rō qnta  
**P**reterea in sando lucha al uige-  
simo primo se narra de quella  
uiduella la qual offerte solo dui de-  
nari e tamen piu fo grata piu acce-  
ta nel diuino conspetto ch' tutili al-  
tri o maritati ouerçeni ch' si fusse e  
comendata fu per la bocha de xpo  
E pertanto el barbato Hieronymo  
scrivando ad Iulianū paupercula  
uidua q̄ duo era minuta misericorda  
çofilaciū: cūdosi in oblatione dicit  
superasse gioe. La uidua poverella  
la qual nō dete a la chassa de le of-  
ferte piu ch' dui denari ditra fo da  
christo hauer superato tutili altri.  
**Fra Diodato** Madonna margarita  
dicei padre uui me inganati nō mi  
credeua certo che lincegno urocho-  
si fosse sutille **Margarita**. Io pono a ca-  
po risponde Margarita una ltra ra-  
son padre piu forte de le prime ma  
nō ui turbati Cornelia chara uui p-  
me pareti tuta nel uiso ruffata psto

ui daro locho acio experimentiamo el  
uestro nobel spirito **Cornelia** Ame-  
non fastidisse el uostro bel parlare ma-  
donna Margarita dice **Cornelia** r-  
ymo aldo quello molto uoluitiera spe-  
rando nel mio sposo ch' le rason uost-  
re tute porro al basso. Continuado  
adúcha margarita suconse **Mar-**  
**garita cum sua racione sexta pseqt'**

**Q**uel stato del qual ydio ha sin-  
gular gouerno e specialmente  
ricomanda quello in dignita trase-  
de tutti li altri sed ita est ch' del stato  
uiduale esso benigno dio ha particu-  
lar cura e gouerno echome chossa  
accepta e grata nel suo diuo cospetto  
a principi e signori strettamente lo ri-  
comanda. vnde ben dice lui pfaia  
propheta nel chapitolo primo lu-  
dicate pupillo dessendite uidua. ri-  
comandando adúcha dio tanto stre-  
tamente el nro stato seguita ch' più  
digno del uirginale e maritale sia  
confirma questo el spirito sando p.

la bocha de Jeremia al uigesimo secūdo dōce dice: pupillā & iudua nolite contristare: neq; opprimatisimq; nel exodo al uigesimo secūdo. cominada Moysē in persona de Dio vidue nō nocebitis. L' apostolo sam Lachomo ne la chanomicha soa. Religio mūda & immaculata. apud deū & patrē hec est: uisitare pupillos & iuduas: tribulatione eorū c̄o uol dire q̄sta e religione mūda sānta. & immaculata. uisitare pupilli e iuduelle e consolarli nel lor affanni. Et ideo el salvator uolendo questo i execuī mandare. Andando a la citta chiamata nain: & appropinquādose a la porta chome narra Sam Marcho al septimo capitolo Ecce desūtus efferebatur filius unicus matris sue: & hec iudua erat la qual uedē do xpo tuta risolta in lacrime et amari lamenti compasso de bon chore a la soa miseranda chalamita cerchio de consolarla. e dicendo nō

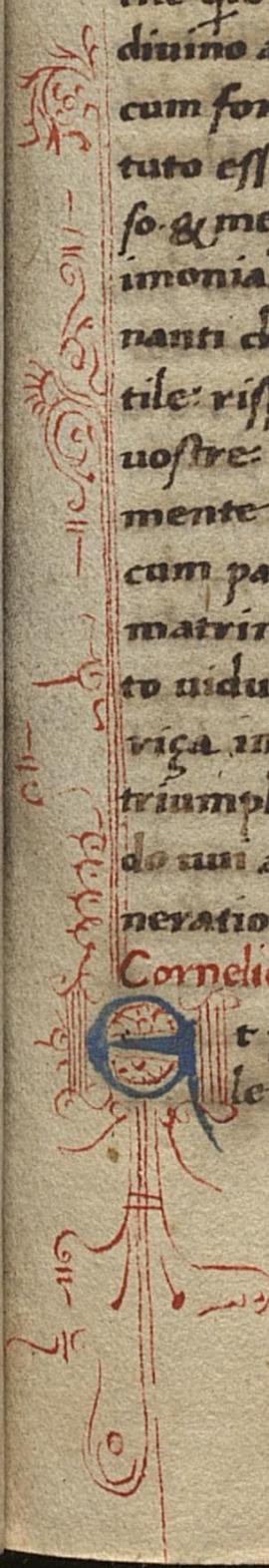
pianger dona. in signo de amore li  
resuscito el suo charo figlio. L'aposto-  
lo san paulo scrinando a thymotheo  
ne la epistola prima al capitolo qv  
toli comada. e dice: viduas honora  
g al capitolo quinto. Si quis habet ui-  
duas suministret illis. nel santo d-  
creto uigesima tercia questione  
sexta nel capitolo regum dice Sac-  
to Hieronymo R egū ē proprie-  
facere iudicium pupilliq ac uidue  
qui facilius opprimuntur a potentibus  
auxiliū prebere: ciò uol dire: el si as-  
petta q aperte ali Re: principie  
signori far iudicio e ministrar iusti-  
cia a li pupilli e uiduelle li qual pi-  
u facilmente oppressi sono da mag-  
ti e potenti prestar adiutorio et hon-  
esto fauore: perch chosi comada el  
clementissimo Dio. e questo nō si  
dice de le maritate nō de le uer-  
enelle: ma solo se dice de le meschi-  
ne uiduelle: per tanto ellor stato  
e più excellēte: più prestate e digne

che li prenominati. ma perch io uedo  
pur inclinarsi el corno al tutto daro lo-  
cho a la cornelia nra la qual non uede-  
llora dinchomençar a dire E chosi fe-  
ce sine madona margarita al suo par-  
lare e protestando de star a la corec-  
tione de fra diodato appresso de lu-  
crezia tutta ronuda si pose a sedere

**C**ornelia ne la quale ris-  
plendeva un chiaro lu-  
me de honesta leuata in  
pede e di uergogna rossa diuenuta  
tale nel amoroſo e chasto uiso apar-  
ue qual frescha rosa d'aprile o di  
mago in sul schiarir del corno fe di-  
mostra cum li occhi ſintilanti no alt-  
ramente che matutina stella un po-  
cho bassi e fixi in terra cu grande hu-  
milita incomenço a parlare **Cornelia**

**A**bariffimo padre q' amantissie  
forelle lo fum condutta ad un  
nouo conſlitto q' ho perfetamente in-  
teſo q' ho haueti allegato in uro fauore  
exaltando ognuna el ſtato ſuo ma io

la quale sempre amicha fu de la uera  
 e non fida uirtu e spontaneamente ho  
 consecrata la mia uirginita a yhu sposo  
 quantuq; lingeono mio no sia fatto cen-  
 tile qto dito hauesti. confisa tamē nel  
 diuino adiuuto prouar omnino uolio  
 cum forte rasone. el stato uirginale t-  
 ruto esser diuo tutto felice tutto glorio-  
 so & merito quidē al uiduale e matr-  
 imoniale douer esser preponuto ma-  
 nanti chio entri in questo champogē-  
 tile responder uolio prima ale raso-  
 uostre le quale confutare più ardita-  
 mente poro parlare. Oditime solos  
 cum pacientia. Non suilisso tamen el  
 matrimonio sacro. no uitupero el sta-  
 to uiduale ma lo intento mio se ad-  
 viga in questo ch intendati li mirabil  
 triumphi de la uirginita e no poten-  
 do cui assequir essa salte llhabiatū i ue-  
 neratione & honore Incipit resposio  
 Cornelie ad argumētū p̄mū Lucretie  
 Et perch cui Lucretia mia genti-  
 le nel primo parlare prouasti el



stato uostro esser più digno. eo quia uis  
maritate seruati el precepto de ydio +  
el qual comanda nel genesis al primo  
nel genesis a loctauo. Cresceti e multi-  
plichati e reimpiniti la terra. chossa la  
qual no faciamo nui uergenelle. Ideo  
cu benigna supportacion ue rispondo  
e dicho esser alcuni precepti obligati  
ui uniuersalmente sempre. q̄ i ogni  
tempo. Sicut preceptū de amar ydio  
al quale i nullo casu si puo contrarie-  
nire perch la creatura e obligata ad  
amar sem̄ el suo conditore più che  
si stessa. Alcuni altri precepti se ritro-  
ua obligati non per sempre. ma in  
aliquo casu. come exemplificando dir  
possiamo. La helemosina e de p̄cepto  
diuino. non tam semp q̄ in omni re-  
pore. ma solo a chi ha de supchio e q̄  
occorre el pouerello i extremo bisogno.  
Et ita dir possiamo del comandamento  
dato ali parenti nostri primi quando  
li disse Dio. Cresceti m̄ltiplicati e rei-  
piniti la terra. no intese obligare a.

139.  
149

questo precepto semp & in omni tem-  
pore: ma solo in quel principio quando la  
natura humana era poverella. un-  
de uolendo ydio ch' si multiplicasse  
conuenientemente dete quel precep-  
to. la quale essendo poi multiplicata  
quanto bastava. subito uene a es-  
fare el ditto comandamento Et in  
segno de gio nō disse ma dio quelle  
parolle: videlicet. crescti e multi-  
plicati: se nō quando era soli Adamo  
cū Eua. e quando disperse ogni anima  
uiuente per le aque del diluvio re-  
manuti Noe cū la donna sua: cum li  
filiali e donne di quelli. replico Dio  
el comandamento di crescer e mul-  
tiplicare: imperoch' alhora bisogna-  
ua. chosi fare. E per tanto la rason  
nostra nō uale Lucretia mia. perch'   
uisi presupponeti un falso. q' ideo bē  
rispondendo che essendo sufficientemente  
multiplicato el populo humano su-  
bito cessò el comandamento prefat-  
to chome nō obligatio ad ogni re-

po. aliter pechato haueria la uergene  
intemerata. pechato zuanne bap-  
ista & altri no pochi li quali posso-  
nuto el stato matrimoniale hanco-  
seruato el gilio refragante de la sa-  
cratissima uirginitate uirginita

**O**rice anchora el doctor uener-  
ando Richardo nel quarto  
libro de le sententie che l stato mari-  
moniale e uirginale ponosi conside-  
rare aut nel tempo de la lege scrip-  
turale il qual fu nati l aduenimento  
di ynu benedetto qui in quello era el  
matrimonio preferito a la uirgini-  
ta & tunc haueua locho el precep-  
to de la humana multiplicacione id-  
eo denteronomij septimo capitulo  
elicitur. Maledicta steriliſ: & que  
non parit. Secundo si pon considera-  
re questi due stati nel tempo de la  
lege de la gracia il qual i conuenio da-  
xpo sposo nostro. & in esso e anti po-  
nuta la uirginita al matrimonio  
vnde nel sacro decreto trigesima

secunda questione quarta nel capitolo +  
quasi ignorat dice l'incucharato Hieronim  
mo. Quomodo Habrahā in matrimonio  
placuit deo, sic nūc virgines in perfec  
ta castitate. Or messa da chanto q̄sta  
rason prima mi traducho a risponde  
ala secuda nella quale si no erre Lu  
crezia chara fundandoui nel parlar d'  
Aristotle dicesti Causa est dignior  
suo effectu & cū sit chel matrimonio ca  
sia de la uirginita igitur esso e più t  
digno de lei *responsio ad arg. secudū*

**Q**ua senca dimora io ue rispondo  
ch la causa inquato causa più  
digna e del suo effette ma no repu  
gna vero e no eiconueniente che  
molte effetti persi considerati più p̄f  
tanti sia de le cause loro. Sicur exēpli  
gra El lethame posto al pe del cirro  
naro causa e de produr li belli & o  
doriferi cedri. aduncha el lethame  
e più nobel del cedro. Sorella mia e  
questa rason no uale & maxime ch  
matrimonio no e causa totale de la

2.  
virginita seu de venerari uergenelli  
ymo e esso Dio dal qual chome da ca  
prima conichossa deppende. e sel nō pi-  
acesse a la soa maiesa nullo serobbe  
questo mundo generato. Omne siqde  
datū optimū q̄omne donū perfectus  
est desursū deppendens a p̄e luminū  
id est a deo p̄e angelorū chome dice sā  
Iacomo ne la chansonicha soa Et quis  
del matrimonio pur appara nascer li  
uergeni nō suz tamen uergeni per esso  
ma per propria uoluta eligente quid  
stato felice Ideo el uechiardo Hieron  
ymo contra de Iouimana Et nupti-  
as inquit recipimus. q̄ virginitatē nup-  
tiis preferimus sicut ramo preferun-  
tur poma et fructus. Comendiamos  
dice Hieronymo el matrimonio cho-  
me chossa dal sumo Dio instituta et  
ma preferimo ad esso la uirginita cho-  
me stato più diono più felice e diuo  
A quello ch̄ dicesti Lucrezia mia qd  
nō est imparis meriti habræ coniu-  
gium q̄ celibatus loamis baptiste zio

uolse inferir el mio padre Augustino n  
esser de mácho merito. nec ex consequenti  
de mancho dignita e premio. el matri-  
monio de Habrahá e de sarra. de qullo  
fu la uirginica de zuanne baptista. in-  
tegro & maculato. resposio ad rōcī q̄rā t̄cia

**R**isponde el doctor Angelico san-  
to Thomaso de aquino nel quar-  
tolibro de le sententie a la distincione  
trigesima tercia. affirmando qsto esser  
uero se uoliamo intender del merito e  
premio essentialle correspondente a la  
uirtu de l'amore e charita. e consiste-  
te nella fruition de la diuinita del pre-  
filiolo e spirito santo. ma del premio  
accidentale consentaneo a l'opera exad-  
lente no se intende el parlare di esser  
Augustino Et quia molti sono mari-  
tati e maritate li quali in questo mu-  
ndo positan tanto amore e tanta charita  
hanno hanuto quanto pur asai uerce-  
nelli ideo in uita eterna q̄tunq̄ gloria  
accidentale essi uergem omnino lie-  
ceda al premio ramē essentialle pari

sono. unde per questo no si debbe dire el  
stato matrimoniale esser piu digno del  
virginale. Ne la rason quarta si non  
fallo diceui el matrimonio consiste nel  
meco tra la uirginita e la uiduita. & ita  
lie piu virtuoso quia virtus in medio con-  
sistit. chome nobelmente alegasti. & ex  
consequenti pare piu digno **Ad quartaz**

**R**espondendo distinguer poria parla-  
do philosophichamente de medio  
quantitatibus & rationibus. ma perch la rispos-  
ta alquato e sutil: ideo altramente diro  
negando el matrimonio esser simplicit  
in medio tra el stato uirginale e uiduale:  
eo quia chosi essendo. seguiria ch abidui  
questi stati fossero uiciosi. Virtus enim  
in medio consistit. Suple Lucrecia mia  
bella de dui extremi uiciosi. sicut la li-  
beralita sta in meco de lauaricia e pro-  
digalita li qual sun dui extremi uiciosi.  
& ita la rason n uale. Plato chome pe-  
regrinamente tochato haueti proxima  
dosi a la morte offerse sacrificio ali for-  
dei per conquir uenia del peccato co-

missò per hauer conseruata la uirginità  
fina al spirito supremo. li uerçeni simili-  
ter erano puniti e pubblichamente fla-  
gellati uero e. ma **Ad iocū qntā respōsio**

**R**isponde quel rutilante lume Sanc-  
to Thomaso de aquino dicendo qf-  
to hauer fato platone per satisfar a la plebe  
la quale chome cecha preferiuia el matri-  
monio a la uirginità. ex sepius da simel  
persone uile. patiuau molti obbrobrij+  
le uerçenelle. quis apresso li homeni sen-  
sati fosse i summa ueneratione el stato  
virginale Ideo el barbato Hieronymo  
contra louinianū <sup>l</sup>Hinc patet qte apd  
romanos reuerētie fuerit ipa uirgini-  
tas. nā si aliquādo senatores uirginib; ob-  
uiassent de uia protinus cedebant. de q  
se puo comprehendere in quātō hono-  
re fusse la uirginità apresso gentilhoi-  
ni romani. imperoch nō obstante siono  
ricasse a tutoluiuerso mundo. e la lor  
monarchia tra le altre tenisse el pri-  
cipato; si tamen a casu fossero i contra-  
ti i una uerçenella subito li dava el

locho superiore chome più digno hon-  
orando i questo el stato uirginale. Volo  
muéculas nubere & filios procreare di-  
ce Sam paulo. e questo uui Lucrecia a-  
dusisti confirmar uolendo la rason utra  
no intendando forsi ch' la apostolo parla  
de le uidue couene de le quale uedédo  
alcune preuarichare. là enī aliue co-  
uerse sunt retro post sathanā chome  
dice lui i quel medesimo locho. g'obui-  
ar uolendo a macor male. comádo a thi-  
motheo ch' l' desse opera cū tutto el suo po-  
dere. che le uidue couenette le quale e-  
rano lascive e dissolute si maritasse et  
generasseno figlioli ad honor de dio sien  
questo parlar no se intende de le uerze-  
ne. Or oltra. El matrimonio e uno d'  
li sette sacramenti de la chiesia sancta  
ymo e il primo dal summo dio instit-  
uito Ad sextā rōe ipius cor. vespōsio

**Q**uesto uel concedo gratosamēte  
aduncha le più digno de la uir-  
ginita la qual no e sacramento. largum-  
to non uale. ben e uero chel matrimoio

in quanto sacramēto figurāte la unioē  
che sege la natura diuina cū la hu-  
mana excelle in questo el stato vir-  
ginale. non tamen simpliciter e più  
digno. sicut exempli grā. Vn fachino  
excede in forteca un signore. igitur  
le più prestante di esso signore. la ra-  
son non sequisse. Una uillana e più b-  
bella de una gentil donna. aduncha-  
le più degna e più nobel di essa. lar-  
gumēto non coclude l'intento Lucre-  
cia mia. Quanuis enim el fachino e  
la uilanella exceda luno el signore  
in forteca l'altra la gentildonna. bel-  
leca. sonno tamen in molte altre no-  
bel chosse exceduti. ḡ ita loquendo de  
la uirginita exceduta dal matrimonio  
in quanto ch' lie sacramēto si. ma ex-  
cedente poi esso in molti altri degni  
triumphi. credo l'ingegno uero chapis-  
sa la solutione mia. Resta horamai  
rispondere a l'ultima rafone. la qual  
disesti Lucretia oratiosa esser una  
bombarda. E t'ideo cū adiutto del

mio amorooso sposo yhu quantuq lassa  
glaßanata per lo parlar longo sia for-  
caromi tamen de farsarue secudola  
faculta del imbecille e pichol inceono  
mio Dicesti aduncha se ben me ricor-  
do. ch' eu sit qđ amatrimonio. proce-  
da macor frutti. e beni ch' da la uirgi-  
nita esso chome causa e più nobile e  
digno di lei. Qua connumerasti papi-  
cardinali arciveschouï. prelati prin-  
cipi. signori. gentilhomeni. doctori tu-  
ti procedenti dal matrimonio santo  
ymo essa madre de ydio. genitrice in-  
maculata del redēprore de luniuer-  
so mundo. nō fu conceputa de spiritu  
santo chome alcuni heretici han uo-  
luto dire. anci anchora lei. pua de  
matrimonio da loachin & Anna. t  
fu generata rason bella e gentile ma  
nō conclude. **Ad ultimā rōc̄ respōsio**

**P**erche se nui uoliamo parlare  
de li frutiboni li qual sum dese-  
duti dal matrimonio e da la uirgi-  
nita incomparabelmente exceden qlli

de la uirginita chel sia uero. piliamo  
 tutili papi. cardinali. arciveschoui. ab-  
 batii. preti. monaci. e frati principi. fig-  
 li. centil homeni e ciradim. piu altam-  
 te. poniamo cū essi. Habrahā e iacob. cū  
 tutili priarci. David e Daniele. cū tun-  
 li propheti. pietro e paulo cū tutili apli.  
 Lauretio e uincenzo. cū tutili martyri.  
 Dñico e francischo cūli altri confessori  
 ch tuti sum fruti del mrimonio. siano  
 tuti posti da un lato de una balanca. da  
 laltro lato ripponasi un solo frutto d'  
 la uirginita. e quale e questo? Quel  
 frutto oratioso. fruto gentile. fruto al  
 qual disse larchāel Gabriele. bened-  
 idus fructus uentris tui. le subndetto  
 Iesu bello. Iesu piccolino. filiolo de ma-  
 ria uergene. conceputo de maria ue-  
 gene. nato de maria uergene. piu na-  
 le fine. dubio ch tuti li fruti del matri-  
 monio. quantunq siano degne paoſi.  
**P**reterea. Lucrezia mia uoltati  
 el folio e respondet me. Donde  
 procedeno tanti superbi. contumaci.

rebelli a la diuina maiestà. tanti mui-  
diosi. maluoli. iracundi. impaciēti. ac-  
cidiosi. gulosi. vanagloriosi. tutti proce-  
deno dal stato uero m̄rimoniale. Insu-  
per. blasphematori. periuri. falsarij. hi-  
dolatri. heretici. sismatici. traditorij. sa-  
cilegi. fruti sun del m̄rimonio tutti +  
Alzati questa. Detractori. sussurato-  
ri. babini. usuarij. rapinatori. roba-  
tori. malefici. incatatori. tutti sun fruti  
del matrimonio. più oltra. fornicatori.  
adulteri. incestuosj. sodomitj. cōcepto-  
ri de dio e de sancti. uenditori dei sa-  
cramenti ecclasiastici. homicidiarij. pa-  
tricidi. litigiosi. desobedieti. proterui.  
e partesani. auari. cupidi. tenaci. in-  
humani. et impij. tutti descendono dal  
stato maritale. per tanto sorella mia  
non ui preponeti a nui per dire. più  
excellentj sun li fruti del matrimonio  
e magor bene descende da quello che  
da la uirginita. Nam comparatiue-  
loquendo. dal stato uero nō descende  
mancho male quanto fa bene. ymo

La rason uostra non conclude: perch chia-  
ramente ui ho prouato un solo fruto d'  
maria uerçene pura transender tuti  
beni e frutti del stato matrimoniale.  
Vero e chel fundamento de la salute  
nra chome cochasti confirmar uole  
dola rason premissa: e la uirtu de la  
humilita ma uui maritate humile  
non seti: quis humiliare soto el domi-  
nio de li vestri mariti siati. Anci ca  
supportation benigna diro. Vui seti  
quelle che per la superbia uostra co-  
turbati le chase e famiglie: comoueti  
tuto el mundo per satissage ali pompo-  
si e disordenant appetiti uostri. moles-  
te seti gorno e notte ali mariti & me-  
rito alcune fiate sosteneti obrobrije  
uilanie sotomesse. abassate. & humili-  
ate: quanuis de chore humile no siati  
Igitur statue contenta chio su lassa  
e ditii ura cholpa de la falsa opinio  
ne hauuta p fina al psente et per lo  
tempo dauenire imparati ad honora-  
re el stato nro uirginale. chome piu

digno del matrimoniale Incipiūt res-  
ponsiones ad rationes Margarite

**M**ora a uui me riuolto madon-  
na margarita la qual poli-  
damente prouato hauci el  
stato uiduale dignissimo esser & an-  
recellere in tutto el uirginale e ma-  
trimoniale. Et primo quidē sio non  
fallo. ratione diuine uisitationis lin-  
tentio uero prouar uolesti dicēdo. chl  
stato uiduale dal clementissimo dio  
sopra tutti li altri più gratosamente e  
uisitato. ideo più amato & ita deb  
hese chiamer più digno ad pma rōe;

**E**t io respondendo questo ui  
nego. ymo la uirginita e qlla  
che da li ancoli e da ydio più benig-  
namente e uisitata. chome confor-  
me ad essi. Dicesti di Helia ambasa-  
tor de li secreti diuini mandato a  
la uiduella in farepta sydomoru  
uel concedo. adunche le uidue suz  
piu excelse ch le uercene sacre. la  
rason non conclude. Vero e parti-

26.

cularmente parlando esser poria ch' qlla  
uiduella hauesse hauuto i se qualch'i par-  
ticular uirtu p la qual ydio hauesse da-  
lei mandato Helia. ma no seguita pero  
la conclusion onale uidelicet aduachat  
tute le uidue piu digne sum de tute  
le uergene e maritate aut el stato ui-  
duale piu nobel e del uirginale e ma-  
trimoniale perch'i parlando secudo la  
philosophya cuiu argumentati a par-  
ticulari ad umuersalem chome sereb-  
be a dire Bartholomio corre adun-  
cha tati li homeni de uerona corre  
el no seguita **Ad duas rōnes responsio**

**Q**uesta medema risposta si da  
a largumento a largumento  
haueti fatto de madonna Iudit de  
la madre di Corobiano la qual uinse  
lira del filiolo no perch'i uidua fosse  
sed quia mater erat e non paue pi-  
atosfa ne honesta chossa chel filiolo sp-  
piar douesse le pregiere e lachrime  
a confusion de cuiu christiani li qual  
spesse fiate uediamo el padre e la ma-

dre in affanno & amaritudine post  
porcerne humane e dolce preggiere  
et tamen nui più duri ch' sassi non  
se dignamo consolar & aiutar essi  
pero deuenuti che mori e pagani

**Ad argumētū d'anna uidua responsio**

**O**ra Anna prophetissa id est si po-  
dire la qual uide christo. bas-  
so e rocho christo. chome piatosamente  
creder si debbe. quis leuāgelistā nol-  
seriuia ma tutto merito no perch' uid-  
ua fosse. ma potius per lo suo ardore  
& infiamato desiderio di Iesu bello-  
er quia no discedebat de templo ie-  
junis & obsecrationibus seruies deo  
Nullo tamen de questi argumenti co-  
clude. nisi in particulari & singula-  
ri de alcune. ma no uale. questa ui-  
dua ha operato chossa. qual non ha  
poduto operar. ne uergene ne donna  
maritata. aduncha el stato uidual  
transende el uirginale e matrimoniale.  
La rason e nulla. uui no haueti  
ben studiato **Ad auctoritates diuinas**

118.

**D**ero e che ydio per bocha deli propheti e doctori sancti spesse fiate ricomanda a principi mudani pupilli e uiduelle perche simel persone pro maiori parte da parenti et amici sono abbandonati & ita facilmente da potenti oppresi e questa e singular opera de pieta. **L**l apostolo san paulo uole chel si honora le uidue similiter san locomor si bene ma quelle ch' sum uidue uere per tanto dicendo esso A apostolo a Timotheo viduas honora statim suzose que uere uidue sunt e prosequendo po se quello ch' deben fare le uidue uere Que autem uere uidua est & dessolata speret in deu. & instet obsecrationibz nocte ac die gio uolse dire quella ch' imuita uidua se ritroua chome seti uuit madonna margarita essendo abadona ta deserta e destituta dogni consolatione non debbe desperarsi ymo sperar in dio & esser sollicita e feruente corno e nocte a le oratione e meditatione sancte & ita faciendo degna sera de honore.

**I**saia & anche Hieremia in persona  
de dio. Deggendite uidua. el cytha-  
rista diuino. viduam eius benedictes be-  
nedicam: tuto ui concedo. Iesu dolce co-  
solar uolse la uiduella resuscitando el  
suo unicho filiolo. comenda iterum et  
extolle quelaltra ch' offerse dui soli de-  
nari ch'ome dignamente allegato haue-  
ti. & io similiter uel concedo. risponde-  
do ut supra. che la rason no' conclude  
quantumque sia gentile: eo quia licet lo  
eterno dio. degfenda. consoli. e ricomā  
de le uiduelle. no' tamē le prepone al sta-  
to uirginale. Et ideo ben disse el dotor  
uenerando Beda. *Bona est castitas uir-  
ginalis. si bene: melior continencia ui-  
dualis. optima uero perfectio uirginalis.*  
Siche aduncha Margarita chara. dia-  
matiue in cholpa cū Lucrecia nostra. per  
la opinion falsa. fina ad hora hauuta. Et  
quando ue incontrati in una uergenela  
a modo de romani datili locho & hono-  
rati quella ch'ome sposa uera. sposa ge-  
tile: sposa graticosa di Iesu benedetto n

impero chel stato uiduale e maritale tran-  
senduto e dal stato uirginale: si chome o  
pronta sum a douerui prouare: cu foris  
sime q[uod] insolubel rasone ale qual credo  
rispondere non posso. Ma perche uedo  
inclinarsi el gorno: e ca proximarsi el  
tramontar del sole: forsi non sera incon-  
ueniente chossa parendo al nro Re-  
uerendo padre q[uod] a uui de ritardar  
la disputation nra fina dimane: li spi-  
riti feranno piu ripossati e proti et il  
parlar nro melio continuare peremo +  
li corni sun festiui: q[uod] in laude del sum-  
mo dio debbeno tuti esser spendutir  
piaque la proposta di Cornelio a fr-  
ate Diodato: piaque non mancho a  
Lucretia e Margarita le quale tu  
te humelmente incenochiate dom-  
andando la benedictione paterna q[uod]  
aseguito quella cum expresso patto  
& ordine fermo chel gorno sequen-  
te ritornar si dovesse: tute iocude le  
te e festose: dirigor li passi uerso le lor  
chase: honestamente: ognuna cōpagnata.

post respoſioneſ ad argumēta Luč: et  
mar Cor. legtur pro statu uirginali

**E**ra già l'orient'e tutto bian-  
cho e li ſurgentì ragilhe-  
ni ſperio noſtro haueam  
fato chiaro. quando Cornelia del ſuo  
adorno e dolce albergo ſe ne uſcite e  
chome ſolita era honeſtamente acom-  
agnata ſe ne uiene a la chieſia. doue i  
odite più messe e li diuini officij compi-  
te etiā le conſuete oration ſue. ſe ne  
ritorno a chafa e diſnato chebbe ſubi-  
to ne mando a chiāmare. Lucretia e  
Margarita le quale noſtro eſſendo gram-  
fato lutane. preſto ſe ne uiene. e doppi  
molti gratiſi e ſpiritual choloquij paſ-  
ſata llora di nona. diſſe Cornelia a le  
chompagne. Gorelle chariſſime tempo  
e de ritornar dal padre ſecudo lord-  
ine dato. per terminar la queſtione e  
diſputation bella incomençata nel cor-  
no diuox proxime paſſato. Lucretia ſub-  
ridendo diſſe. Cornelia mia gentile. ui-  
ce traſtaſti heri ſinistramente ne le riſ-

119.

poste ure quantunque fosti da uui impro-  
uisamente asaltata & in uerū far n̄ pos-  
so chio non mi stupissa supratmodū del uo-  
bel uostro & acuto spiritello la presantia  
& excellētia del quale astrenger poria  
ogni humana creatura a dōuer ui am-  
are. Et quis aspetiamo da uui totalmente  
hoç i esser confuse: nondimeno tāto e la-  
mor nostro in uer de uui che piacer ha-  
biamo uederui uincitrice riputandoci  
nō uergogna: ma summa laude esser su-  
perate da una tanto sublime uergenel-  
la qual seti uui nella qual ydio ha ripo-  
sto cumulatamente ogn̄ ornamēto de-  
uirtu. Iue contempro tutta iocūda e le-  
ta e chome Seraphino ardente & infia-  
mata adriciamo aduncha li passi nostri  
uerso el tempio sacro. e chosi ditto si po-  
seno in chamino. Essendo tandem per-  
uenute adesso fatto dimandare frate  
diodato. e uenuto postosi a sedere honesta-  
mente cum Lucrecia e Margarita  
de qua e di la. Cornelia stando i piedi  
tuta riuerente tale di uergogna nel

padiche uiso aparue qual in su lauro  
dimostrar se solenole nouelle roseo  
Ma poi ch' tenuti hebbe li ochi aliquo  
bassi ghe hebbe dato locho il color rosso  
si pose a champo cum la dolce armo-  
nia e disse. patre reueredo chome  
ui e noto nel sacro corno hesterno  
tra Lucrecia Margarita e mi na-  
que una bella e curiosa quesitua  
la versata in questo qual stato di-  
gno fosse de magor gloria e celebri-  
ta el maritale aut el uiduale o sia  
el uirginale Lucrezia prouo el suo  
esser piu prestante Margarita  
disse el suo esser piu excellente ale-  
rason de le quale io plenariamente  
hauendo satisfacto resta nel hora  
presente dolcissimo patre da me  
piu amato che la propria uita e tu  
to secudo dio resta chio entri nel ca-  
po de la batalia gentile. & approuit  
cum effichacissime rason el stato  
uirginale piu degno esser del mat-  
rimoniale e uiduale e questo apro

uaro primo racione unionis **P**ratio p-  
prima Cornelie qua probat statum  
virginale digniore ēc māitalig uiduali-

**Q**uel stato el quale piu unisse la me-  
te de lhomu cū el clementissimor  
dio: e sine dubio piu degno de li altri el  
stato virginal e quello chī piu unisse la  
mente nra cumesso dio. igitur le piu +  
nobel e digno. Questa uerita si approva  
per el parlar de lapostolo paulo. ne la  
prima ali chorinthi al capitol septimo  
douel dice Mulier inupta et uirgo co-  
gitat que dñi sunt. ut sit sancta et corp-  
ore & spiritu quō placeat deo. que autē  
nupta est cogitat que mundi sunt. quō  
placeat uiro. La donna uergene dedi-  
chata a xp̄o dice paulo. soluta da ogni  
mundano affetto non pensa chī del si-  
gnor ydio. inche modo la po esser orata  
nel suo conspetto. chome po esser sancta  
de corpo. de spirito e mente. eo quia/  
unita e cū la sua sublime gl̄ excelsa o-  
maiestà. Ma la maritata. pensa del  
mundo. e de le chosse mundane. pensa

de marito e filio li chome unita cū essi  
ali quali desidera piacere. ideo la uir-  
ginita unisse l'anima cū christo. el ma-  
trimonio e la uiduita. unisse la mete-  
ale chosse temporale e terrene. & ita  
ex consequenti esso uirginal stato tra-  
sende in dignita li antecomenorati  
questo medemo si aproua ratione  
oblationis Secunda ro. cornelie

**Q**uel stato el quale magor beni  
offerisse a Iesu benedetto. più  
degno e di quello ch' mancho ne ope-  
risse. Tria sun aut hominis bona. cho-  
me uolse Aristotle  
uidelicet. spiritualia sive interiora  
corporalia. & temporalia. seu quod id-  
em ē. bona anime. bona corporis et  
bona fortune. la donna maritata  
quantu offerit possa a dioli beni i-  
teriori. cioè l'anima el chore. el cor-  
po tamen offerisse e da i dominio al  
proprio marito. mulier enī chome  
dice lapostolo paulo. sui corporis po-  
testatem non habet. s; uir. e ne la

sacratissima genesi ala prima madre +  
maritata disse dio. Sub uiri potestate  
eris. Item offerisse el chorpo ali filiolit  
portando quelli: nutrigando qlli-lata  
do e cū summa faticha aleuando quel  
li. O quāte uolte si leua al matutino  
le donne maritate: non a sono de cā  
pane chome fati uui padre. ma a  
sono e stridi de pianti deli filiolini  
patissenno molti mali corni. e nō man  
cho peçor notte: se afanichano si sten  
tano longamente perchē più sum dal  
tri che de si stesse. preterea li beni  
temporali & exteriori chiamati libe  
ni de la fortuna: conuien che li cōser  
ua ali soi heredi. Eodem modo si po  
dire del stato uiduale. il qual etiam  
pro maiori parte implicato e ne le  
chosse mundane. Ma el stato uirgin  
ale candido e bello. tuti questi beni si  
interiori chome exteriori. e corpora  
li offerisse a dio. Li offerisse primo la  
nima e il chore. i cōtemplare le chos  
se diuine: & in nō pensare daltro ch

de christo. li offerisse el corpo immaculato del quale homo alcuno no ha podesta li offerisse li beni exteriori exponendo quelli in elemosine large a bisognosi o chossa ch non fa nel stato maritale ne uiduale ideo piu excellente debbesse dir dessi chome quello il quale magor beni offerisse a dio per tanto Augustino scriuando ad iulianam probam ben disse Generosius quippe est in carne imitari uita angelorum ex carne numeru augere mortalium gieo piu generosa chossa e che l spirito nel mundo unito cu la carne e lanima centile unita cu el corpo p la uirginita uenca ad imitare la uita de li angoli che no sia per el matrimonio e chopula carnale augmentare e crescer el numero de li homini mortali

**Tercia racio Cornelie**

**T**ercio approvo la uirginita esser piu digna del matrimonio e de la uiduita ratione diuturnita tisca prason de durabilita i tal mo

**Q**uel stato el qual più longamente  
dura. più piacente e di quello  
che men dura. bonū enī chome dicer.  
Aristotle in libro thopichorū q̄to diu-  
turnius tanto melius & amabilius. Sed  
ita est che'l stato uirginale in diuturn-  
ità trapassa el stato maritale et anch'  
uiduale. ideo parimodo transender  
quello in dignità. eo quia el matrimo-  
nio solamente dura fina ala morte et  
chome dice el barbato Hieronymo. e  
spesse fate nanti che'l si compissa l'ano  
primo viene per essa crudel morte ad es-  
ser dissolto. Questo ce dimostra li quoti-  
diani chasi. Non e gram tempo Sorel-  
la mia se non seti smemorata. che ne  
lalma cita nostra di uerona marita-  
ta fu una couene gentile. e fate le noze  
cū maximū triumphi. pareua tutta la  
terra risolca esser in summa leticia ma-  
la spietata e crudel fortuna. inimi-  
chia deli felici e prosperi successi. p̄sto  
pose a basso tutti li lor solaci. impero  
ch. non pasoron dui mesi. ch. la nouela.

sposa cū lacrime e dolore accompagnata  
fo a la sepultura. Ne cita famosissia  
de bologna: un gouene nobilissimo con-  
te e chaualiere: prese per mogliere u  
una gouenetta uenusta e graticosa: con-  
ueniente al suo grado e stato. furò fate  
le noce cū grande magnificetia: e co-  
duta la sposa a chasa: cū solennissimo +  
triumpho. & echo miserando chaso dolé-  
te e lacrimosa chalamita. in chapo de  
cinque mesi paseron di questa uita el  
sposo cū la sposa & haue fine el matri-  
monio loro cū tutti li solaci e piacer mada-  
ni. Si che nuptie omnino finiutur i mo-  
te. ymo & uole tutta la schola de sacra  
theologia che se ben risuscitasse marito  
o mogliere morta no e più ne marito  
ne mogliere se di nouo no contrassesse  
per uerba de presenti. Similiter nel pa-  
radiso no sera marito ne mogliere. i  
celo enī chome disse la uerità incarna-  
ta xpo i sandio mattheo al uigesimo  
secundo capitolo. & in sā marco al duo  
decimo neque nubent neq; nubentur. +

vero e che se cognosceran lun l'altro. & es-  
sendo stati boni ricordarano se de le ope-  
re uirtuosæ e per esse li resultara gaudio  
accidentale. unde potera dir el marito  
a quella che stata sera dona fca. te ricor-  
ditu sorella quado eremo nel mundo ac-  
pagnati nel matrimonio sando. che me-  
ce dispone essendo de abstenersi dal latro co-  
uiuale le feste principale. de confessarsi u-  
na fiata al mese. de comunicarsi li go-  
ni solenni. de far quella. e quel'altra ope-  
ra uirtuosa. Si ben fratel charo dira lei  
chio me ne ricordo. Di tutto laudato sia  
el clementissimo dio. che ci pose in chone  
loperar bene. e di questa tal ricordatio-  
ne lucrecia mia redudara nel anima  
una leticia particolare. Et ex hoc se-  
doueria comouer tutti li maritati a co-  
ciper le operation sande. ad animarsi  
lun l'altro a ben fare. e no star tutto el  
gorno a chauarsi li ochi in sieme. e se  
un biasema l'altro maledice. se undi-  
ce male l'altro dice peço. questo non e  
el modo de andare a paradiso. perch

li non estrabiastematori. non pertur-  
batori dela pace. ma li quieti. pacifici  
e tranquilli. li qual filioli sono de mis-  
Domenicio. chome disse christo. mat-  
thei capitolo quinto. beati pacifici q  
quoniam filii dei uocabutur. finisse.  
adunca el matrimonio ne la morte  
**Virginitas** aut chome dice pur esso Hie-  
ronima. post mortem incipit coronari  
imperoch le vergenelle sacre. dopo la  
morte atrouan yhu sposo. Et ideo ca-  
ticorū capitolo tertio In lectulo q̄siui  
quem diligit anima mea. quesui illū  
et nō inueni. paululu cū pertransisse  
inueni illum tenui neq̄ dimittā nel le-  
te e riposo deli piacer mundani dice.  
La sposetta de christo. ho cerchato q̄llo  
che tanto amato ha lanima mia n̄ mai  
podeti ritrouare esso. ma passate ogni m-  
dam solago. tandem ritrouai el mio amo-  
roso sposo yhu. ne mai piu lassaro quel-  
lo. ma sempre staro in gaudio. Sempre  
in iubilo Sempre in triumpho e festa  
mi godero cum esso. Apocalipsis qua-

et decimo capitulo disse Zuanne euangelista. His sequuntur agnū quo cūq ierit pāla-  
do deli uergenelli. li quali uanno dritto  
a christo seguitano xpo stanno sempre  
cum christo. Ideo la chiesia sancta Iesu  
corona uirginū quem mater illa. coce-  
pit que sola uirgo peperit hec uota cle-  
mens accipe. Qui passis inter lilia scept<sup>r</sup>  
choreis uirginū sponsus decorus glā spō-  
sisq reddens premia. Quocūq pergis uir-  
gines secūtur atq laudibus post te canē-  
tes cursitant hymnosq dulces personat.  
Ayhu benedetto doue tu uai le uerge-  
ne uien rego. O compagnia felice. Com-  
pagnia diua e sempre gloriosa. y mmo  
non ce sandi tanto domestigi a christo  
tanto familiari a xpo quantei uirgineo  
choro. E quando esso christo mouer si-  
uole per el paradiso. Contemplo io fra-  
mi stessa. Lucrecia e Margarita che  
risguarda intorno. risguarda per li pa-  
triarchi per li apostoli. e propheti. risoua-  
da per li martyri e confessori assūmer  
uolendo qualche compagnia. credetū

chel se li fa nanti li angoli reverentemente  
dicendo. Signor excelso ch' te piacer.  
E ch' le madre de li patriarchi de li profe-  
ti de li apostoli martyri e confessori. le  
madre de li papi. de li cardinali. impe-  
ratori principi & altri prelati e signori  
mudami. le qual sun state chaste prud-  
ente liberale. a poverelli. voitu nul-  
la de queste. Non dice christo. Adú-  
cha chi ti e grato signore. Non altri pe-  
hora che le uercenelle sacre le qual fu-  
le mie spose centile. Essendo itaq el sta-  
to uirginale più diuturno del matri-  
moniale. & parimodo del uiduale. ex  
consequeti più degno e dessi. quis cirha  
finé più chiaramente intendo di prouare  
ch'ome esso stato uiduale in tutto e più  
infimo del uirginale. ma posto questo  
da chanto mi traducho a la rason qua-  
ta n mancho bella de la terça e diro  
in questo modo **ro** quarta cornelia

**Q**uel stato el qual se assimilia al-  
stato angelico. più digno e de-  
quelli ch' meno se li assimilia. el stato

uirginale simile e ali ançoli beati li quali alieni sono da ogni carnal corruption rason bona. ideo per essa concluso l'intero primo. confirmingo tuto p la vulgata e trita sententia del barbato Hieronimo scriuando ad Eustochia sua chara filiola la quale stabilir uolendo nel posito fermo de la uirginita disse Angelis semper suis cognata uirginitas et in carne preter carnem uiuere angelica uita est non humana. Ali ançoli sancti sempre su cognata sempre propinquae & affine la uirginita sacra. Vnde uiue nel mundo e non experimentar le uoluptate carnale uita e non humana ymo potius angelicha. Filius enim dei uenies in mundum. chome dice p uesso Hieronymo noua familiam instituit. ut qui ab angelis adorabatur in celis angelos esset id est uirgines haberet in terris. El filio de dio lesu benedeto intrando nel campo de questo mundo asoldo a la milicia sua noua gente e si chome da li ançoli adorato era in cielo chosi &

bauer uolse li ançoli id est li uerçeni itera  
Odignita maxima o celebre tripho ido  
le uerçenelle per la misericordia loro e sum-  
ma purita chiamasi no i merito sorell  
le deli ançoli sancti li quali cu su gran  
uigilantia custodiscono esse aci non sia-  
no temptate dali demonij infernali e  
quando uanno a dormire sempre fan  
bona guarda perch son le lor amoroſe ſu  
le damiselle gentile del ſo ſignor idio  
Et quia ſimile ſun a loro per tanto han  
ſummo piacere ad habitar cu eſſe com  
morar cu eſſe conuertare e uenir ad  
eſſe Omne eni ſimile ad ſibi ſimile u-  
gitur ma no e choſi de le maritate ymo  
ſel matrimonio ſacramento no fuſſe q̄pri-  
mum el marito ſe achoſtasse a la donna  
ſubito ſuceria perch hanno in horrore  
ogni macula carnale Vnde ben diſſe el  
dotor graue Ambroſio Super creditur  
quippe humane condicionis ſtatū uirgi-  
nitas per quā homines angelij ſimiles ef-  
ſciuntur Trascende ſine dubio la uir-  
ginita el ſtato de la humana codicione

per la qual li uerçenelle simili sun fatis ali  
angoli de dio. E e ideo no falli quella spo-  
sitta cennile de yhu infiamata Cecilia  
quando disse Angelu dei habeo amato-  
rem qui nimio celo custodit corpus me-  
um **Racio quinta. Cornelie:**

**P**reterea quel stato el quale e più  
conforme a la uita conuersatio  
e stato de christo yhu duc capitano e  
principe nro in dignita e perfision tra-  
scende li altri. el stato de le uerçenelle  
piu e conforme a la uita de xpo. el qd  
elesse la uita uirginale portando quel-  
la de cielo approbata in terra. Quis  
enim neget chome dice Ambrosio  
in libro de uirginitate hanc uitā flu-  
xiſſe de celo. quā nō facile inueniem  
in terris nisi postū dominus in hec tere-  
na corporis mēbra descendit. qd nul-  
lo pmo nevare la uita uirginale tra-  
dutta esser de cielo in terra la qual  
non si trouaua. se nō dopoi ch' l'efu-  
bello prese humana carne il qual ue-  
gene puro fu de maria uerçene naq-

er essa constituit regina perfecta. de la vir  
ginita la qual fu la prima ch' di essa fece  
soleenne uoto. Insuper da gabriel uercene  
uolse esser nūciato. da loſeph putatiuo  
padre e uercene gouernato Da quan  
ne batista. uercene premonstrato e ba  
tizado Da quanne euācelista uercene  
familiarmente accompagnato i cha  
sa de martha uercene frequentissime  
de morato E nō e dubio ch' sel matrim  
onio più perfetto e più digno fusse dela  
uircinita christo ȳhu assumpto lhaue  
rebbe. e questa rason e optimamente  
concluse chel stato uirginale antecel  
le e trapassa el stato maritale. chome +  
dedichato nel filiol d' dio **Ratio sexta**

**A**presso de ciò replicando quello  
che de sopra tochai quasi tran  
seundo le uergenelle singolarmente  
spose sum de christo si chome disse pau  
lo nella secunda ali corinthi al decio  
capitulo Despondi uos um uiro uirginē  
castam exhibere xpo La chiesia sanda  
Agnum sponsum uirginū uenite ado

remus dominū iesum christū Et iterū  
 ybū benedetto per la bocha de Salomo  
 ne de ogni uerçene pura parlado hāc  
 amauī disse q̄ exquisiuī a iuuētute o  
 mea q̄ quesini mili sponsam assum  
 mere q̄ amator factus sum forme il  
 lius. Questo medemo dir uolse Sācto  
 Hieronýmo scriuādo ad filia Man  
 ritij Agnosce o filia uirgo statū tuūz  
 agnosce locū. agnosce propositū. xp̄i  
 sponsa diceris. uide ne quid indignūz  
 ei cui despontata uideris admittas. co  
 gnoscí dice Hieronýmo. cognoscí uer  
 çene el stato. el grado. el locho. La dig  
 ta e sancto proposito tuo. chiamata  
 sei sposa de christo. iccircho uedi ī  
 non faci chossa. La qual despiaçar al  
 sposo tuo Et ideo ben disse Agnes et  
 glorioſa. in persona di ſe q̄ anchē de  
 le altre uerçene pure. ip̄i ſuz despo  
 fata cui angeli ſeruunt cuius puleri  
 tudine ſol et luna mirantur. Quez  
 cū amauero casta ſum. cum tetigero  
 munda ſum. cum accepero uirgo ſu

O quanto e bello. q̄o gentile. q̄o formo-  
so e ȳhu de le uergenelle sacrate sposo  
Speciosus q̄enī forma p̄e filiis homi-  
num disse de lui linamorato cythari-  
ta del spirito santo. Canticoru capit.  
quarto dice la sposa. Dilectus meus can-  
didus & rubicundus electus ex milibus.  
Santo Augustino. pulcer ȳhs ap̄p̄ pa-  
tre pulcer in utero matris. pulcer in  
presepio. pulcer inter doctores. pulc-  
er inter discipulos. pulcer in cruce pul-  
cer in monumento. pulcer i resurec-  
tione. pulcer in ascensione. pulcer in  
celo. bello e ȳna sposo dice Augusti-  
no. bello appresso leterno patre. bello  
nel ventre e gremio de maria madre.  
bello e nel presepio tra li bo e la sinello.  
bello nel tempio tra li doctori. bello e  
tra li discipoli. bello su la croce bello  
nel monumento. bello ne la resurrec-  
tione. bello ne la ascēsione. bello e glori-  
oso e nel empyreo cielo. Filiolo e del  
summo padre secundo la diuinita fili-  
olo. secundo la humanita de maria.

uerzene regina del cieli. Trapassar  
tutti li altri mortal sposi yhu. Lucretia  
mia in belega in bonta in gentileca in  
richeze in amore e summa liberalita.  
imperator deli angelorum e signori de  
luniverso mundo. Verum el matri-  
monio non fa la donna sposa de yhu  
ma de un homo mortale. subietto  
alle misericordie chalamita de l'infeli-  
ce mundo. Vnde ben si conclude el sta-  
to maritale nullo modo poder ascen-  
der a la dionita del stato uirginale.

**E**n per quel tempo hora mi stren-  
ge essendo proximo el vespro  
solenze et io meschina per lo parla-  
longo tutta lassa e strasha. mi sento  
porro ogn altra chossa da chanto e  
traduromi a lultima rason la qual  
meritamente chiamaro triumpho  
di remuneratione. e per essa proua-  
ro ueridichamente el stato uirgi-  
nale esser piu glorioso del stato uidua-  
le e maritale. A questo aduncha p-  
claro e nobel triumpho. osia rason

gentile rendo li uostri inçegni pronti  
et attenti impero ch' in esso ognuna de  
nisi intender pora li premij respondesti  
ali stati nostri per fundamento adun-  
cha del intento mio arditamente e se  
ga timore dico Ultima rō Cornelie

**S**uel stato el qual dal sumo dio  
in uita eterna conseguisse ma-  
cor premio: in dignita trapassa tuti  
li altri questa proposition desie nota  
quia ubi maius premiu: ibi & maior  
uirtus: e chi ha piu de uirtu: ha piu d'  
honor: honor autem chome uolse Aris-  
totile est premiu: uirtutis: & consequenter  
piu e digno. Sed ita est ch' al stato ma-  
ritale e uiduale non e conserito tanto  
honor ne tanto premio quanto al vir-  
ginale. ideo piu prestante debesc di-  
dessi. D'esta qui aprovare in ch' modo  
el stato uirginal riceua macor p'mio  
de li altri. E qui non intendo parlare  
del premio essential del paradiso cor-  
spondente a la charita dimadato au-  
rea per altro nome: il qual consiste i

contemplar la diuina essentia del ma-  
ximo et optimo dio. maintendo parla-  
re del premio accidentale chiamato  
aureola:correspondente a l'opera ex-  
cellente ch'ome e il martyrio. docto-  
rato e uirginita. Quod autem ad essa  
uirginitatem seu statu uirginale. sia da-  
to magior premio accidentale nel e-  
pyreo cielo:il prouo per lo parlar  
de christo. scrito in sancto Lucha-  
loctauo capitolo dove parabolicham-  
te disse. Exiit qui seminat seminare  
semen suum. E de questa semenza pa-  
te ne chascha per la uia. parte ne  
la uia parte ne le spine. parte ne  
li sassi. e nullo fruto fece. un'altra  
parte ne chascho intra la terra bo-  
na e produsse fruto trigesimo sexa-  
gesimo e centesimo. Sopra de cio di-  
ce sancto Hieronymo e li altri doc-  
tori ch' per la semente sparsa ne la  
terra bona e reddente el trigesimo  
frutto. se intende el fruto de uitat  
eterna id est el premio dato al statu

matrimoniale per lo sexagesimo fru-  
eto el premio del stato uiduale per  
lo centesimo el quale e più supremo  
se pilia la mercede corrispondente  
al stato uirginale. g[ra]mico riceuendo  
esso maggior premio ha ex consequēti  
maggior merito. g[ra]ma e più digno e  
più perfetto stato. Hora uediamo in  
che modo questi nostri stati recue-  
le lor condigne retributione e chosi  
de tutto el parlar nostro fine faremo

**O**n sueta sum io sorelle chare  
dopo le fatiche g[ra]ffanni de  
la cura familiare qualche fiata re-  
durmi ala mia diuota g[ra]adornata  
chamarella dove richolti li spiriti  
eleuata lamente ne le chosse celestia-  
le. Contempro dolcemente esser p-  
sente el corno del iudicio uniuersa-  
le. dove suscitato e il stato uirginale  
e seguita christo ascendente in cielo  
per obtenire el pagamento debito  
ale lor opere digne de laude. E sien-  
do ca sentato el filiol de dio nel facto

fru-  
per  
nos  
te-  
ndo  
ieti  
e  
in  
ue-  
osi  
remo  
nare  
i de  
re  
ar  
iriti  
estia  
r p  
ersa-  
iale  
cielo  
itor  
sen-  
facto

trono de la soa maiesa chollechata ap-  
sola sancta g/ intemerata madre. Ecco  
larchançelo gabriele familiare de la  
candida uirginita ascendendo nel empi-  
re o cielo portando i man un stindar-  
do biancho che fa resplender tutto el  
paradiso. Seguita dritto tutte le uer-  
genelle a doe e doe. cum incesso e pas-  
so mortaro tenendosi per mane luna  
l'altra belle iocude. dinc. e festose. cu  
li uolti rosati uestite di panno doro.  
inserto de perle e preziose gemme. cu  
maniche richamate de un bel agn  
dei. Questa e la demisa de le uerge-  
nelle. Cinte sum de un tessuto pendente  
ornato de balassi diamanti. cas-  
ri smeraldi & altre inextimabili ma-  
garite. Al collo una colana pendente  
tuta de oro fino. nel petto cuielli  
e formaglietti lucidissimi. porta li  
capilli sparsi candidi e rutillati cho  
me filli dono. in chapo hanno una  
belissima coronetta la quale mada-  
ragi e splendore per le large piace-

del paradyso. q̄ ita ornate e alegría  
no uerso el throno de xpo passando  
per meçoli angelici etori. a le quale  
tutti essi spiriti beati reuerentemente  
sinclina. dicendo luno a laltro echo  
le spose del nostro signore Vedando  
ybu benedetto questa tanto digna  
processione. penso io ch̄ riuoltato a  
la regina del cieli dice. O madre  
diua e felice. Quāto bella. q̄ro glo-  
riosa compagnia. E chi sonno queste  
doncelle che pareno regine & impe-  
ratrice. che uoleno. che dimandano  
ouer ch̄ uanno cerchando. A filiol  
mio risponde la vergene sancta  
Queste sonole mie doncelle chan-  
seruata la uirginita. & hanno sp-  
ciato el mundo cū li piacer terre-  
ni. elezendio si per suo dolce &  
moroso sposo. A desso charo filio-  
lo. da ti so amatore domanda el  
premio de la uirginita. il quale  
chopioso & opulente debbe esser  
Assentisse christo a la rason de la

maure: e cum iocundo uiso in esse  
salutante si: risguarda: Chollocha-  
to adunca el uirgineo choro nātil  
diuino trono: contéplando questo  
nobel triūpho tutta la corte celesti-  
ale: se fa nanti larchangelo gabrie-  
le: e dato el stindardo ala sposa d'  
xpo i maculata chatherina marty-  
re cum summa grauita iuīna plare

**S**ignor ydio la tua natura se-  
pre fu iustissima: ne mai na-  
passo alcuna humana opera deg<sup>a</sup>  
de laude ch'chopiosamente g<sup>e</sup> abu-  
dantissimamente no' habie uoluto  
premiare: mai fosti ingrato a cholo-  
li quali se han sforzato de servire a  
la tua sublime g<sup>e</sup> excelsa maiestade  
mai negasti el merito a quelli che  
han fato opere uirtuose g<sup>e</sup> excellē-  
te: pero Signor mio clemētissimo  
constituto e nel tuo diuno conspetto  
el sacro choro uirgineo il qual dopoi  
che ha chalchato el mando supera-  
ta la carne: prostrato l'inimicho in-

fernale rechiede g̃ humelmente diman-  
da comueniente e iusto premio ale lor de-  
gne operatione per ma bonta corrispon-  
dente. Alhora xpo alegramente conser-  
tendo dice molto uoluntiera perch̃ cho  
si uiuole la iusticia sancta. Or pilia tu  
medemo dolce Gabriele. pilia queste  
chiaue del thesauro del cielo acciden-  
tale. e paga tute le uerçenelle sacre  
conservende el premio condiono al  
stato glorioſo de la uirçinitade n

**G**abriele. tolta la chiaue & ap-  
ta la chassa de essi thesauri ac-  
cidentali poste le ma dentro comenca  
a numerare. Vno. du. tri. quattro. cinq,  
sei. sette. otto. nove. dieſe undeſe. dodeſe.  
Deinde riuoltase a xpo e dice Signore  
hanno benuuto dodeſe basta. **Christus**  
Non basta dice christo chosi pocho pre-  
mio ale uerçenelle. no ſatu gabriele  
che le ſon quelle chami conſecrorno  
lanima. dedicoron el chore offerit il  
corpo. paga melio. ua drieto gabriele.  
**Gabriel.** tre deſe quatordeſe. qui deſe

sedese desesette desdotto desmuc uiti  
 Hanno hauuto uinti signor basta m  
**Xps.** Ha dice xpo non basta iuoco  
 che lor per amor mio renuencion el  
 mundo e le chosse terrene no porto  
 no affetto a beni temporali no a chase  
 non a palaci no a posessione no a uesti-  
 mente ne corporali ornamenti paga  
 gabriele **Gabriel.** Orsu uinciuuo ui-  
 tidui uintri uintiquattro uiticinque  
 uintise uintisette uintiootto uenticuo-  
 ue e trenta Oruia signor mio han  
 riceuuto treta **Xps.** Non basta ga-  
 brielle risponde xpo no basta eo quia  
 hanno sprecato li sposi carnali leticia  
 de noce balli chanti e feste sprecato  
 piacer de filiali conculchate le uolup-  
 ta mundane e tutto per amor mio a  
 paga su gabriele **Gabriel.** Volunne-  
 ra sionore mia dice gabriele a tuo  
 chostro sia poi che del mio no pago  
 trentauno tirati a uni trentadu tre-  
 tari trentaquattro trentacinque trenta-  
 sei trentasette trentaotto trentanoue

e quaranta. Signore li ho dato quaranta  
**Christi** meritan molto più gabriele p-  
ch' ho credendo proponuto de seruar uir-  
ginita. no uolsen consentir a pre no a  
madre. no a fratelli no sorelle no pare-  
ti ne a propinqui no a compagne ne  
amici li qual persuadeua alor el matri-  
monio chome stato accepto nel diuino  
conspetto. mai si mosse alor pregiere  
e conforti ma sempre imobile semp  
constantem semper stabile e firme nel  
proposito bono deo papa e no ti stan-  
chare continua gabriele. **Gabriel**  
quarantauno. quarantadu. presto. ti-  
rati oltra. quaranta tri. quarantaquat-  
quarantacinq. quaratasel. quarantaset-  
te. quarantaotto. quarantanoue e cin-  
quanta. cinqantauno. cinquatadu.  
cinquatatri. cinqataquattro. cinqata  
cinque cinqantasel. cinqatasette  
cinqataotto. cinqatanoue e sesata.  
Or oltra hanno habuto sesanta **Xps**  
Non basta anchora meritan molto  
piu no satu gabriele ch' qste meschine

conseruar uolendo la uirginita a mit  
consecrata per esse han sostenuto obro  
brij sostenuto incurie alchuni le chia  
mauano picochare alcuni beginne al  
chuni fratesse alcuni magnasanti al  
cuni hypocritelle e lor tuto pacientem  
te portaua per amor mio ne per qsto  
si conturbaua no si sfeynaua no ren  
deuan mal per male no portaua odio  
ymo pregaua per ilor inimici e mal  
dicenti siche paga **Gabriel** Or fu se  
santa uno sesanta du sesantatri sesan  
ta quattro sesantacinque tirati auuit  
ne la uera bon hora sesantasei sesanta  
sette sesantaotto sesantanoue setanta  
e setanta sia basta **Christ** No e an  
chora pagamento condigno gabriele  
imperoch loro agioch melio mantenir  
podesse la mundicia mentale e purita  
del chore macerava li tenerelli e deli  
chati chorpi cu uicilie longe cu decu  
ni frequenti alcune portauanoli aspe  
ri cilicyi alcune no mancauano carne  
dormiuua sulla palia aut sop mataraci

non portauan lino ala carne: alcune andauano cinte cum una chathena de ferro: andauano discipline fina al sanguino feruente al contemplare. assidue in orare: in tanto ch' molte desse haueua fatto lichalli sopra li genochi e tutto faceuan cum alacrita solo per refrenare la concupiscita carnale contradicente al spirito. Andauano ale messe ali diuini officij leuaansi da mecanotte molte de loro ne mai furon lasse al ben fare. Et ideo su filio mio gabriele paga queste mie feruere operatrice **Gabriel**. Echo si sia. Setantauno setantadu setantatri setantaquattro setata cinque. fare menu hoc si fine setantasei setantasette setantaotto setantanoue e otata otanta uno. et tantadui otantatri otata quattro otantacinque otantasei otantasette ottantaotto otantanoue e nonanta basta signore han riceuuta nonanta **Christus** Tu sei molto auaro dice xpo gabriele molto sei tenace non basta anchora meritan molto piu perch essendo lor temptate da coueni lasciui temptate dal dimonio n

74

postoli devant li modi econmodita de mal-  
fare: sempre furon forte: sempre constate  
sempre firme nel proposito de la sancta  
uircinita. Siche paga uia. risponde ga-  
briele **Gabriel**. Signor mio tu se cantolibe-  
rale e largo. certo se ti potesse dire quat°  
parolle in secreto forsi retraresti le mane  
e un pocho più seresti tenace **Christ⁹** Quia  
di su arditamente gabriele risponde xpo  
di che ognun talda **Gabriel**. uoluntiera  
signor mio dice gabriele. veditu quella  
uerçene da la parte sinistra. veditu q̄l-  
laltra ascosta in quel cantone. e quella ch̄  
li e apresso. Sapi signore ch̄ se fossero sta-  
te formose chomerano le lor sorelle si se-  
riano maritate: ma per esser deforme o  
brute. e stropiate. no trouauano chi le  
uolesse. & ideo seruoronola uircinita ne-  
ora ne gratia signore. E quest'altra de q̄  
cu q̄lla ch̄ latien per mane: erā pouerelle  
el lor padri non potendole secūdo el suo  
stato dotare: le pose nel monastiero et ita  
feceno de necessitate uirtutē. e seruoron  
la uircinita. preter propositū tam. che'

seriano noluntiera maritate se pur haues-  
seno poduto. Farine da chanto un pocho.  
Veditu signore quelaltra ueronesa bian-  
cholina aseosta la drichto. quella uincé-  
tina. quelaltra bolognese. Sun stata uer-  
gene si. Deo gratias a suo malgrado. im-  
mo haucuan li amorosi. riceueuan li p-  
senti da loro. le litere amatorie. sonetti  
e chanconette. si yoneuano el beletto. o  
hauean piacere desser uedute. e che li  
fusseno fate le maitinate. & hauceno piu  
uolte uoluta de schapucare. e di fare  
male. purch hauesseno poduto. ma el  
cerale lor matre. le qual faceuan bona  
guarda. stauano ale finestre. perlauaz  
cū li amanti. rideuano cū essi. Or signor  
mio. credime chio dicho el uero. sei no  
fusse stata la custodia materna claue-  
gogna del mundo. un par de uolte seri-  
ano chaschate. & ideo a me pare ch no  
meritano tanto Christus. La gabriele  
dice xpo setu chosi ignorante che tu no  
cognosci li mysterij de la sacra theologia.  
Non satu gabriel mio quel che dice el

75

doctor nostro angelicho e diuo Thomaso  
de aquino lume uero tutto el mundo ir-  
radiante nel quarto libro de le sententie  
doue diffusamente parlando di questa  
materia inter cetera pose questa uera  
e chatholicha conclusione che sel fus-  
se una couene la qual hauesse hauuto  
uolunta di maritarsi dumodo fusse sta-  
ta bella e richa aut hauesse hauuto ani-  
mo de perder la uirginita cu el suo amá-  
te purche no sia uenuta a latro uere-  
cundo & in effetto chaschata no sia es-  
sendo poi delente e malcontenta de  
hauer hauuto quella peruersa uolu-  
ta cu proposito fermo de poi perseue-  
rare nel stato uirginale tale no perde-  
la aureola non perde la corona y mo  
debbe hauere el premio corresponden-  
te ad esso stato uirginale nam uirgini-  
tas mentalis non deuenuta a latro ue-  
recundo ma per lo consentimento so-  
lo perduta recuperar si po per la co-  
tritione e dolore sequendo el propo-  
nimento de poi perseverar iessa ma-

la uirginita corporale semel tanti amisa.  
mai piu se po recuperare. cu eniz deus  
omnia possit chome dice santo Hiero-  
nymo nro uirginé tamē nō potest rep-  
parare corruptam. Si ch gabriel mio qsi-  
te uerçenelle le qual tu mi ha mostrata  
qunque hauesseno hauuto uoluta  
de maritarfi. aut de pechare cu li amá-  
ti loro. essendo tamen poi state malo-  
tente han ricuperato essa uirginita.  
& ex consequeti debbeno hauere el pre-  
mio compito. si ch filiol mio. paga e nō  
te rinteressa. **Gabriel Signor** mio di-  
ce gabriele dicho mia cholpa. Orsu.  
nonantauno. nonanadu. nonantat.  
nonantaquattro. nonantacinque noná-  
tascei. nonantasette. nonantaotto. noná-  
tanoue e cento. **Christ** No piu **Ga-**  
**brid** rioratia. sia el creator mio che  
tandem ui ho contentate. **Cornelia.**  
Questo e aduncha el pagamento del  
stato uirginale. lucrecia e margarita  
sorelle chare. el qual io mi contemplo  
in questo dolce modo esser dato a le-

spose de xpo le quale hauendol riceuuto  
et reverentemente inclinate nati ad-  
esso ynu benedeto cantando e iubilando  
uanno alisoi lochi sempre diue semp  
felice sempre beate peruenute ali spi  
rituali amplexi dillor amorefosposo xpo

**E**t echoti uenire le madonne ui  
due tute uestite di morello seu  
ro pollite & ortiate ma no tanto quan  
tole uergenelle el cui stindardo neoro  
porta sancta ludith e peruenute bine  
ebine nantil throno de xpo Anna &  
prophetissa filia de fanuele quidua  
erat in ierusalem secudo sam Lucha  
chome io contemclo sorelle amatissi  
me arditamente per le altre e persi  
a lesu xpo parla dicendo Signor mio  
quantunque io molto eloquente no sia  
confisa tamen de la tua humanissima &  
pieta e summa equita la qual mai fo  
ingrata a chi de bon chore li ha serui-  
to ma tuis semp uolse premiare cumu  
latamente ardischo e presumo crea  
tor superno humelmente suplichare

ala tua celsitudine e sublime maiestà p  
lo stato uiduale qua presente il qual do  
manda e rechiede: conorua mercede a  
le lor opere degne de laude. Assentisse  
christo alle domande iuste a si per anna  
porte: e subito chiamato gabriele alegra  
mente li dice **Cristus** Orsu filiol mio po  
mile mane nel thesauro pur accidé tale  
e paga cortesamente le madonne uidue  
e facili tute rimangano contete. **Gabriel**  
Oyme dice gabriele si chome penso lo  
sun impaçato anchoi cù donne e peccati  
ch nò si ponno contentare. Dio ce aiuti  
Oroltra fatiue nanti e numerati via  
Uno. due. tre. quattro. cinque. sei. sette. otto.  
noue. dieci. undese. dodece. tredece. qua  
tordece. quindese. sedese. desesette. disdo  
to. disnoue. uinti. e uinti sia andatiue  
in pase. **Vidue** Chome dice le uiduelle  
non cedatu piu. **Gabriel** Ben lo pesan  
io dice. gabriele che nò ui poria cōten  
tare. E han hauuto uinti signor basta.  
**Cristus** Ha gabriele. meritan molto +  
piu risponde xpo. impero ch essendo o

morti ilor mariti non per uergogna ma sol  
per amor mio uolseno seruare la continen-  
tia uidualle furon molestate spesse fiate e  
da parenti g amici ch passar douesse ale se-  
cunde noce ma lor chome diuote mai uol-  
se consentire ideo paga su gabriele **Gabriel**  
e chosi sia uintiuno uintidui uintitri uiti-  
quattro uincinque uintisei uintisete uinti-  
otto uintinoue e trenta basta de trenta

**Cristus** filiol mio non basta anchora pche  
essendo manchati li mariti de queste mese-  
hine furon per diversi modi tribulade chi-  
li toleua un champo chi una posessione chi  
le uoleua schaçar de chasa chi li moueua  
iniustamente lice bisognaua andar i palaco  
presentarsi nanti rectori perch da ognuno  
erano abbandonate etiamen tutto portoro  
no equanimamente tutto cu pacientia vin-  
gratiando dio si ch molto piu hanno merita-  
do ideo paga e paga uoluntiera **Gabriel** ale-  
man signore trentauno trentadui trentatri  
trentaquattro trentacinque trentasei tren-  
tasete trentaoto trentanoue quaranta e  
quarantauno quarantadui quarantatri

quarantaquattro. quarantacinque. qua-  
rantasei. quarantasette. quarantaotto.  
quarantanove. e cinquanta. Situm co-  
tente: **Cristus** Non ti turbar gabriele  
dice xpo. ma dagene dice altri. perche  
furono feruente ale messe: diuote ale  
oratione: solicite ale prediche. insuper  
affidue ali diuini officij. visitauan li i-  
fermi. vereaua pouerelli de la substâ-  
tialloro. de le sue belle ueste feceno pa-  
ramenti a chiesie. borse da chalio. et al-  
tri ornamenti per altari. per rato non  
te rincrescha: ma paga una **Gabriel** Or  
oltra cinquanta haueti hauuto. e cinqu-  
tauno. cinquatadui. cinquatatri. cinqua-  
tagiugno. cinquatacinque. cinquantasei  
cinquantasette. cinquantaotto. cinqua-  
tanove. e sesanta. Andatine in pase: poi  
ch' hauuto haueti el uro douere. Et ita  
contentate le madonne uedoe del pre-  
mio sexagesimo. corepondente al stat-  
uiduale. tute inclinate cum summa e-  
riuerentia de la felice gloria perpe-  
tuo coronate alegramente uano ali solo chi-

**S**travansi in un chanton del pa-  
 liso le madonne maritate. sic  
 solito modo consueta fuz fra mi stessa.  
 piaceuolmente contemplare Sorelle  
 dolcissime: a cui parlo lucretia e mar-  
 garita lo qual iuedo tute admiratiue.  
 El aspetaua ch le uidue fossero expedi-  
 te per uoler anchora esse el premio co-  
 respondiente al stato matrimoniale. &  
 echo alçar li ochi uerso loro xpo bene-  
 detto. e nede quelle tute disordinate  
 alcune mal uestite. alcune tute stra-  
 cate. alle quel da oonichantio pendeua-  
 le beane. alcune in pelica. alcune in  
 chaminotta. alcune schapiliate. cule-  
 trece per le spalle. alcune discinte e  
 descolate che pareuano uenir da la-  
 tar li filioli. alcune altre cu el orebi-  
 al unto. chome se uenisen dalla cho-  
 fina. le chalce a chamarella. li pane-  
 selli immundi e malnetti. iochofa e  
 dolce contemplacione **Christ** Odice  
 xpo ch gente noua e quella **Cordia**.  
 E subito corre da esse un angolo. il

quale honestamente reprehendendo  
dice: che negligentia e la uostra uoletiuu  
uemire a tor el premio uostro chosi mal  
ornate, e mal uestite: presto metitue in  
ponto nanti chel signore faça ferar le chas-  
se deli thesori. Questo odendo correno  
subitamente, e filauan la faga, si met-  
te le belle ueste, le maniche di brochato  
el bel ueleto, li fagoletti neti, el centurino  
doro, achonçansi le trece, ligano le chal-  
ge, ma no potete mai farsi tanto belle ch  
potesseno peruenire a la equalita de le  
uerçencelle. Vieneno aduncha nanti il  
tronò de xpo, e madonna Sarra por-  
ta el stindardo il quale e de ueluto ue-  
do. E Lester regina delichata e formo-  
sa ambasatrice del stato maricale, tutta  
benigna bella e graticia, presentata  
inanti humelmanente parla e dice: Cle-  
mentissimo dio benigno conditor de tu-  
te le creature, la tua natura e tale ch mai  
uolse lassare alcun mal impunito, nec gli  
bene alcuno ir remunerato, iccirco amo-  
roso signore, nell' ora presente ale uer-

42.

genelle e uidue conferito hai premio  
chopioso corrispondente in uero alla lor  
benedicta uita. gl'atti uirtuosi. Nue aut  
dolcissimo dio. presentato e nel tuo sac  
conspetto el statu maritale: el qual dima  
da el pagamento debito alle fatich' ali  
affanni. ali dolori & asperi martyrij nel  
mundo soferti. la gloria. la laude. li tri  
umphi nostri maximi sono. & ideo me  
ritano chropiosa & exuberante mer  
cede: la domanda pare esser iusta et  
honesta: uide q̄ primū christo bñdetto  
chiama gabriele dicendo **Christ⁹** Or  
su filiol mio metimane ali thesauri  
soliti pur accidentali e paga cortesia  
mense madonne le maritate e fa ch  
sie piaceuole e humano **Gabriel** Ve  
luntiera signore del mio nō ce na ma  
del tuo ueniti oltra: q̄ aperti le manc:  
**vno** dui **Christ⁹** varo **Gabriel** tri **Xps**,  
pur piang gabriele che non falli **Gabiel**  
quattro cinque sei **Xps** adasio ch̄ nō  
te inchappi **Gabriel** sette. otto **Christ⁹**  
destramente per nō schapucare. ua-

driero sel te piace **Gabriel** noue die se  
basta signore! **Christ**) Ha gabriel ana  
ro dice xpo anchora nō sei emendato  
paga su imperoch licet fosseno mari  
tate hanno tamen uissuto bene serua  
ta la fede al mariti forono el mosina  
rie neli giorni festini abstinentie da lato  
matrimoniale si confessauano tre fi  
ate a lanno. ouernauano la familia  
cū timor de dio. castigauano li filioli  
linsegnauano el credo. el pater nostro.  
Altre oratione non lassauano le filio  
le star a la finestra nō andar a feste  
non uagecare. non ponersi belletto. nō  
superflui ornati. nō lassauano cura  
ne biasimare. cura la famiglia má  
dauano a messa faciuā deçunlar cho  
lor chauentaltempo. Or uiso paga sel  
te piace filiol mio. e non esser tenace  
de quel che non ti chosta **Gabri** Su  
contento signore dice gabriele. die  
se. su presto. undese teniti a mete. do  
desse tredese pur li attenditi qua al  
tramente ichiauo le chasse **Xps** O ga

briele: paciente **Gabriel** tredese: quato de  
 se: quindese: sedese: desesette: desdoto: des  
 nonse: e uinti: sta bene: **Christus** nō e an  
 chora conueniente premio dice xpo  
 tu sa ben gabriele: chī guardauano uolu  
 tierale feste: andauano ale perdonance  
 li mariti frenetici e bicarni: chī spesse fia  
 te li diceuano incuria le bateuano a  
 torto: portauano pacientemēte: nō ri  
 teniuon odio: non erano pompose: ma  
 si contentauano de liornamenti conve  
 nienti al grado suo: nō erano sangiere  
 non seminatue de cicania tra uicini  
 ideo paga uia: perché meritā molto più  
**Gabriel** Or su Signore dice gabriele  
 e chosifia: uinti hauesti: e uinti uno +  
 guardati a me se uoleti: uintidui: uinti  
 tri: uinti quattro: uinticinque: uintisei  
 uintisette: uoltariue in qua: e arēditri  
 al uīo conto in la uīa bonhora **Cristus**  
 Ha gabriele nō ti chorocare: tu sei pur  
 usato di esser piacenole **Gabriel** Signo  
 i non mi turbo: ma sum impacato cu  
 gente noua: Or oltra: uintioto uinti

noue e trenta **Cristus** Tien su la man hor-  
ma gabriele dice xpo hanno hauuto el so-  
douere **Maritate** Haime benigno dio. di-  
con le maritate e no ne uoi dar piu. no  
satu ben dolce signore ch siamo le madre  
deli patriarchi deli propheti. matre de  
li apostoli. martyri confessori e uerçene  
qual hanno hauuto el centesimo fruto.  
matre siamo deli papi. cardinali. uescovo-  
ui. & altri prelati. matre siamo creator  
eterno. deli imperatori re. principi e si-  
gnori. la uita nra e stata maximo tormento.  
Sempre in affanni. Sempre in dolor  
e guai. ne haner mai potessimo unhora  
de riposo. unde anui par in uero. meri-  
tar molto piu **Christo**) Or oltra dice xpo  
quantuq siati le madre deli patriarchi. p-  
pheti. confessori uerçene. apli & euange-  
listi. matre deli papi. cardinali. prin-  
cipi. e signori. ui conuenientamen remanir  
contente. eo quia hauci riceuuto el pre-  
mio conueniente al stato uro. ricorda  
ui doueti ch essendo nel mundo poste. no  
sempre fusti in guai. ymo hauesti cosolatio

50.

de mariti de filioli de ueste pane scelli-  
code pompe quielli & de altre gentile-  
ze da le qual chosse furon sequestrate le  
mie uergenelle e uiduelle & ideo le ue-  
genelle hanno riceuuto maximo premio

e le uidue similiter maçor de uui uui  
**Cornelia** Questa risposta hauuta le ma-  
donne maritate restano contente et  
inclineate diuotamente nantil diuino  
trono tute letabude uanno ali so lochi

**S**i che per tanto concludendo tuto  
sorelle amantissime replicando la raso-  
mia chosi diro Quel stato el qual da-  
dio riceue maçor premio piu digno  
e di quelli che mancho ne riceue el  
stato uirginale chome ui ho prouato  
conseruisse maçor premio ideo piu  
e digno Si che lucrecia mia e uui  
margarita hauendo intesoli triûphi  
maximi de la uirginita consentaneo  
mi pare esser ala rason che essa debi-  
ati de cetero honorare ne mai piu ad  
essa proponer li stati uostri Si tamé  
ditto hauesse chossa alcuna la qual

per ignorantia mia no[n] fuisse limata co-  
me si conuenientia di tuto humelme[n]  
incenochiata dimando perdonanca  
sotometendo el parlar mio a la emen-  
datione del nro dolcissimo g[esu] humamis-  
simo p[re]te qui presente E questo ditio  
cum sumo scilento levata si pose a sede

**S**tanasi stupefato e tuto admira-  
tivo frate Diodato insieme  
cum lucrezia e margarita e oltra  
in se spirito non haueuan uedendo  
in Cornelia relucere tanto lume e  
splendor de sapientia la qual i uiso  
piupresto pareua un cherubino ch  
humana creatura vnde dopoi alq[ui]-  
ta taciturnita fra Diodata incom-  
eo a parlare e disse **Fr Adeodatus**

**I**o non posso fare ch grandemente non  
mi marauegli del nobel g[esu] nro  
Spiritello Cornelia dolce il qual a-  
mi piupresto diuino ch humano pa-  
re La nostra singular virtu La redol-  
entia de la pudicitia uirginale La +  
uostra non fida ma uera fede pro-

uochar poria ad amarui non tanto li  
homem mortali ymo pietre e sassi  
E in uero qual conoscendo in uui la-  
pegar e radiare tanta uirtu no ui am-  
asse: anci non ui hauesse i summa ue-  
neratione: aliter facendo meritam  
te serebbe da esser riputato non tra-  
li homini ma tra le tiore: & altre sil-  
uagie fere nato & alienato. A me per  
certo pare ch siati uera sposa de chris-  
to filiola de dio padre: e per summa  
castita: tabernaculo del spirito facta  
li quali se dimostra hauer insisa ne  
lamima uostra un chiaro lume de su  
ma sapientia nec immerito quidez  
Impero ch in uui insieme cu li anni e  
cressuta la fede la speranca lamore  
la honesta la deuotione: & integro af-  
fetto alle chosse diuine: In essi uiri atti  
tenerelli sempre dimostrasti un cho-  
re immaculato una grauita e cōpo-  
sitione maxima de chostumi per le  
qual chosse piu presto erati dimanda-  
ta ançolo che donna Longo certor

seria narare le ure prerogative transen-  
dente ligneum mio. ch' tante sono que  
stelle in cielo. Felice quel padre che ui  
genero. Beata la madre ch' ui porto. for-  
tunata e fausta le mani le qual lataf-  
ti ma sopra tuo diuo fu logorno. ch'  
adoptata qm in el qual a christo sposa-  
ta fosti. Di ogni chossa el clementissimo  
dio laudato sia. da la cui maiestati  
perfetti doni deppende siue de grā  
gratidata siue de grā gratum facie-  
te. Hor quanto si aspetta a la questi-  
one agitata tra uui. Lucrezia e ma-  
garita. certo haueti risposto tanto sufi-  
cimentemente qd theologo alcuno  
hauesse poduto responder. e de uui  
ben si po dire: el prophetiche parlar-  
re. Diffusa e grata in labiis suis prop-  
terea benedixit te deus in eternum  
Vero e ch' questi nostri stati uidelicet  
el uirginale. uiduale. e matrimoniale.  
tutti de se samboni. e grati ad ydio  
quando sum debitamente seruati q-  
uis el stato uirginale chome haueti

57

dito. in dignita e triumpho preccilla-  
tut. Si tamen parlar uoliamo. q̄to al p-  
mio corrispondente ad essi. possiamodi  
ch̄ in paradiſo sum dui premij uno  
essentiale l'altro accidētale. el premio  
essentiale secūdo li theologi. e chiama-  
to aurea. el qual choressponde a la mi-  
sura de la charita. e consiste in ueder  
la diuina essentia. el premio acciden-  
tale se dimanda aureola. il quale cho-  
me uui Cornelio di sopra tochasti. e  
corrispondente a l'opera excellēte. e.  
degna de laude. q̄ singulariter chome  
exemplifichiasti al doctorato. al mar-  
tirio. q̄ ala uirginita. e questi dui pre-  
mij per altro piu uulgato nome. pon-  
si chiamare. gloria. e gloriotta. sine  
corona. e coronetta. q̄ idem est quod  
aurea q̄ aureola. Nec est inconue-  
niensa dire. ch̄ in paradiſo molte ma-  
ritate. e molte uidue. quanto a questa  
aurea excederanno molte uergenel-  
le. e quanto a la aureola da lor feran-  
no excesso. Sicut exempli gra. Sam.

piero e magdalena in el premio esse  
tiale: trapassano sancta lucia. sancta  
Agneſe e sancta Chatherina. coq[ue]n-  
haueno maior misura de charita  
ma esse uergenelle: cioè Lucia Agne-  
ſe Chatherina: cum tute le altre q[uo]d  
ala aureola seu premio accidentale  
trapassan pietro e madalena. ch uer-  
geni non funno. ymo uoleno lithoolo-  
gi sacri. ch dolor li quali uergeni pu-  
ri seranno stati. piu chiaramente con-  
templaranno el corpo de christo yhu  
glorificato ch no faranno dolor liq[ui]-  
li uergeni puri no seranno stati. no  
e tamen da dubitare. ch molte uer-  
genelle se trouaranno el corno del  
extremo iudicio hauer habuto ma-  
ior misura de charita. ch molte ui-  
due e molte maritate gita excoſe-  
queriti esse uergenelle trapassarano  
loro. e quanto a laurear et quanto ala  
aureola Simpliciter autem ex absolute  
uolendo parlare. de la dionita deo  
questi tri stati habiati pacientia uni

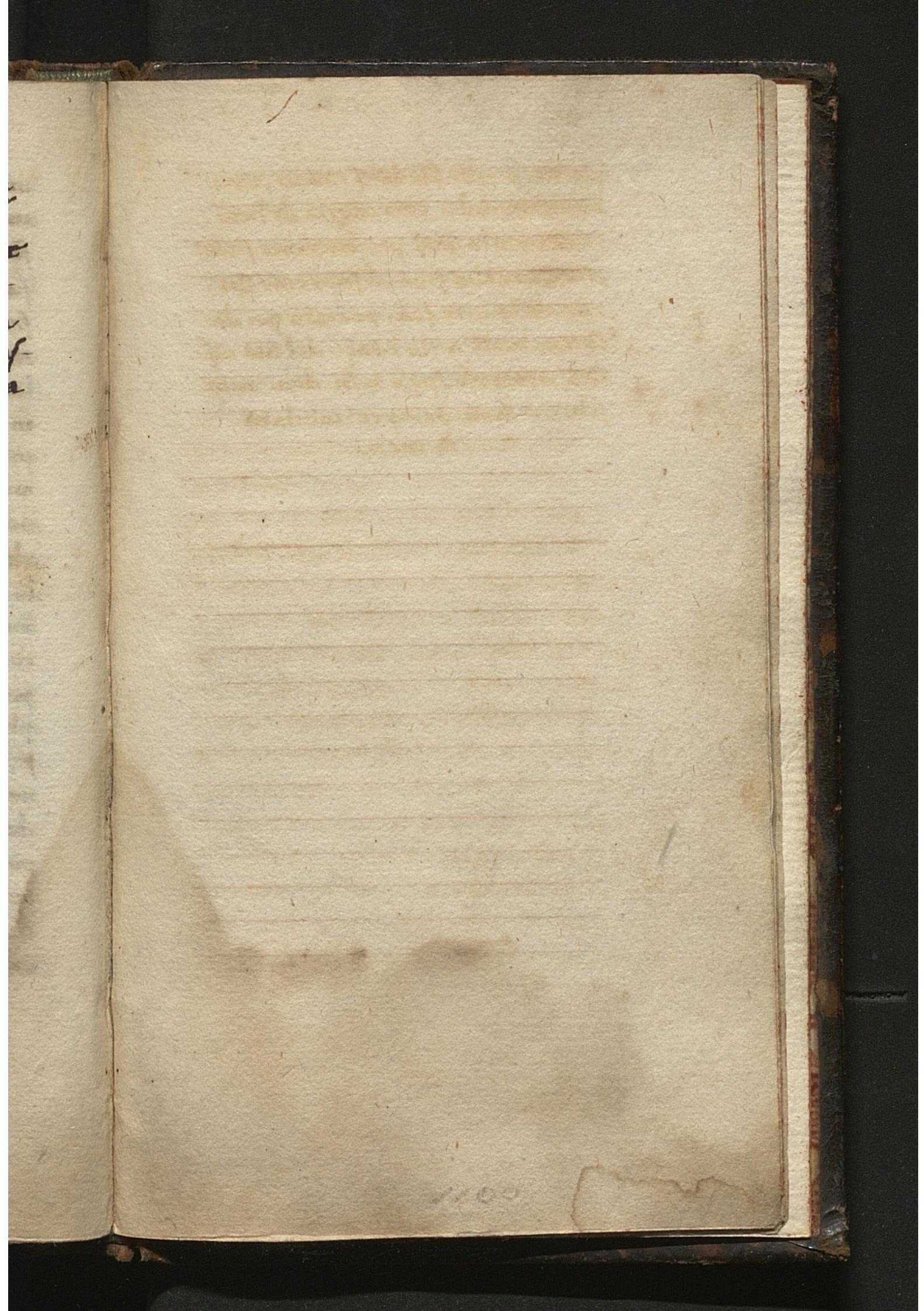
Lucrezia e margarita che'l stato uir-  
ginal trapassa li altri per le rason for-  
tissime disopra cōmemorate da la  
Cornelia nostra. Cognoscete questo  
non tanto li theologi: sed etiam li phi-  
losophi. unde Teophrasto sapientissi-  
mo disse: H o m i n i s a p i e n t i : nō expe-  
dit nubere: gioc: non e officio de li  
homeni sauyl: li qual hanno ceruelo  
di maritarsi: anḡi debbeno contenir-  
si e star in castità. Castitasenī maxi-  
me ualeat ad scientiam acq̄ēdam  
chome uolse. Auerois nel septimod  
la physicha Et ideo concludendo tu-  
to. Ognuna de uui debbe ricordarsi  
e fra si stessa conferire: el parlar de  
la apostolo paulo Ambulate uocati-  
one qua uocati seu uocate estis. Vui  
Cornelia la qual da xp̄o al stato uir-  
ginal chiamata seti chaminati per  
seuerante in quello. el la promessa  
fede inuiolata manteneti e cum el  
chor sincero. perch̄ sposa immacula-  
ta di esso seti. E uui margarita al

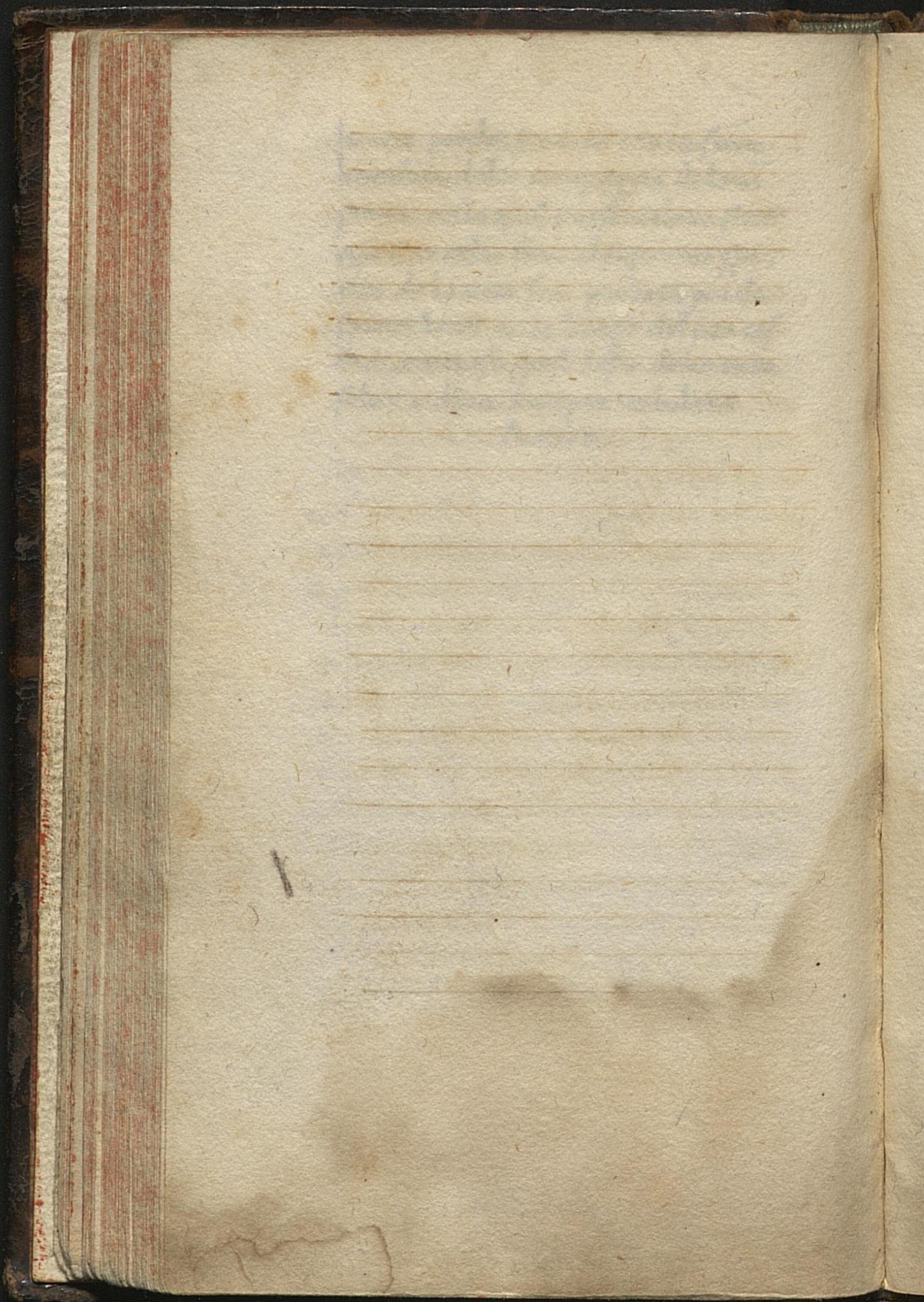
stato uiduale dimandata chaminati  
secundo quello. no uagabunda. no can-  
ciera non dissoluta e leue. ma uigi-  
lante. diuota e seruente a le chosse d'  
dio. e non ue stanchati al ben fare.  
Que enim uidua est. dice Sam pau-  
lo. in ster oronibus nocte ac die. Vui  
postremo madonna. Lucrecia. la qd  
sen posta nel stato matrimoniale cha-  
minati secundo quello. chasta. pu-  
dicha. continete & honesta. Habia-  
dio sempre nanti li ochi uostri. uiue-  
ti pacificamente cu lo marito uro-  
nam beati pacifici. quoniam filij di  
uocabuntur. amas trati. e ben uou-  
nati li filioli. e fatti se diano a le uir-  
tu. filii sunt tibi dice lo sauo. erudi  
illos. filie sunt tibi serua corpus illa-  
rum. Ambulate ergo uocatione o  
qua uocare esisti perch la belega de  
questo mundo consiste. & e riposta  
ne la diversita de li stati. Et ideo  
ha ordinato el clementissimo dio  
che alcune fussenno uercene alcune

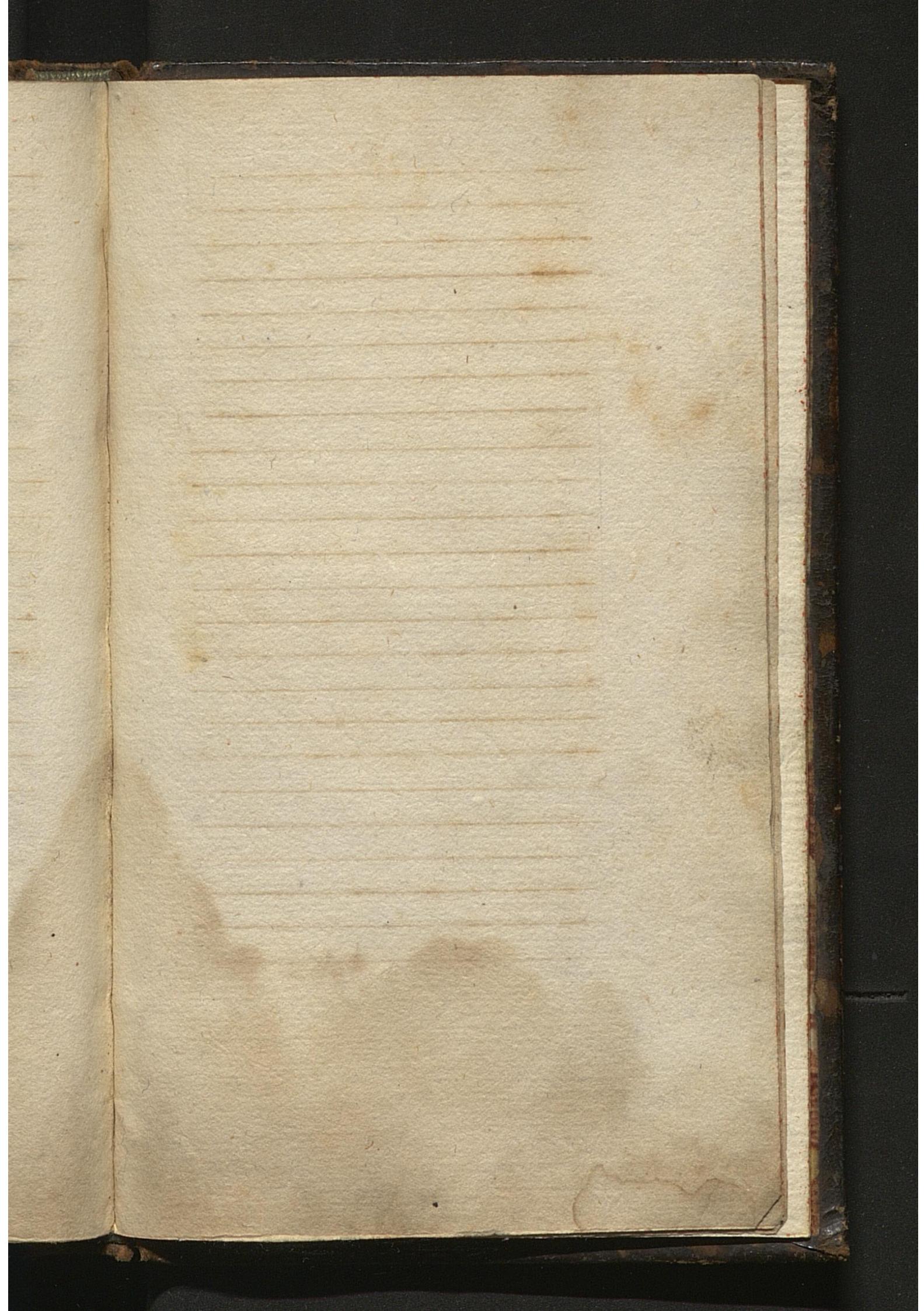
uidue alcune maritate. q[ui] tamē tutte  
in paradiso pon esser gloriose dūmo  
si uiuano uirtuosamente. E perch' lie  
fato el signo del santo uesp[er]o. ui las-  
saro cum la pace de dio. confortādou  
tute star perseverante nel ben fare. per  
lo qual riceuereti cumulata mercede  
in uita eterna. la qual dio ce conceda.  
persua infinita bonta. Vedendo Cor-  
nelia insieme cū le compagne. illorū p[re]-  
uolersi partire. presto si posero in cen-  
chioni humelmente dimadado la soa  
benedictione. la qual conseguita diuota-  
mente se steteno al uesp[er]o. q[uando] essendo  
compiuto lucrecia e margarita hauēdo  
perfetamente inteso la dionita e triun-  
phi del stato uirginale riuerentemente  
pose Cornelia in meço loro. chome i più  
nobellocho. q[uando] ita cū honore tute iocu-  
de e lete la chompagnonna a chasa. Do-  
poi più fiate ritrouandosi in fieme. se-  
pre asi preferiuva Cornelia chome q[ui]lla  
ch in più digno e glorioso stato riposta-  
era. quantunque lei recusasse simel o

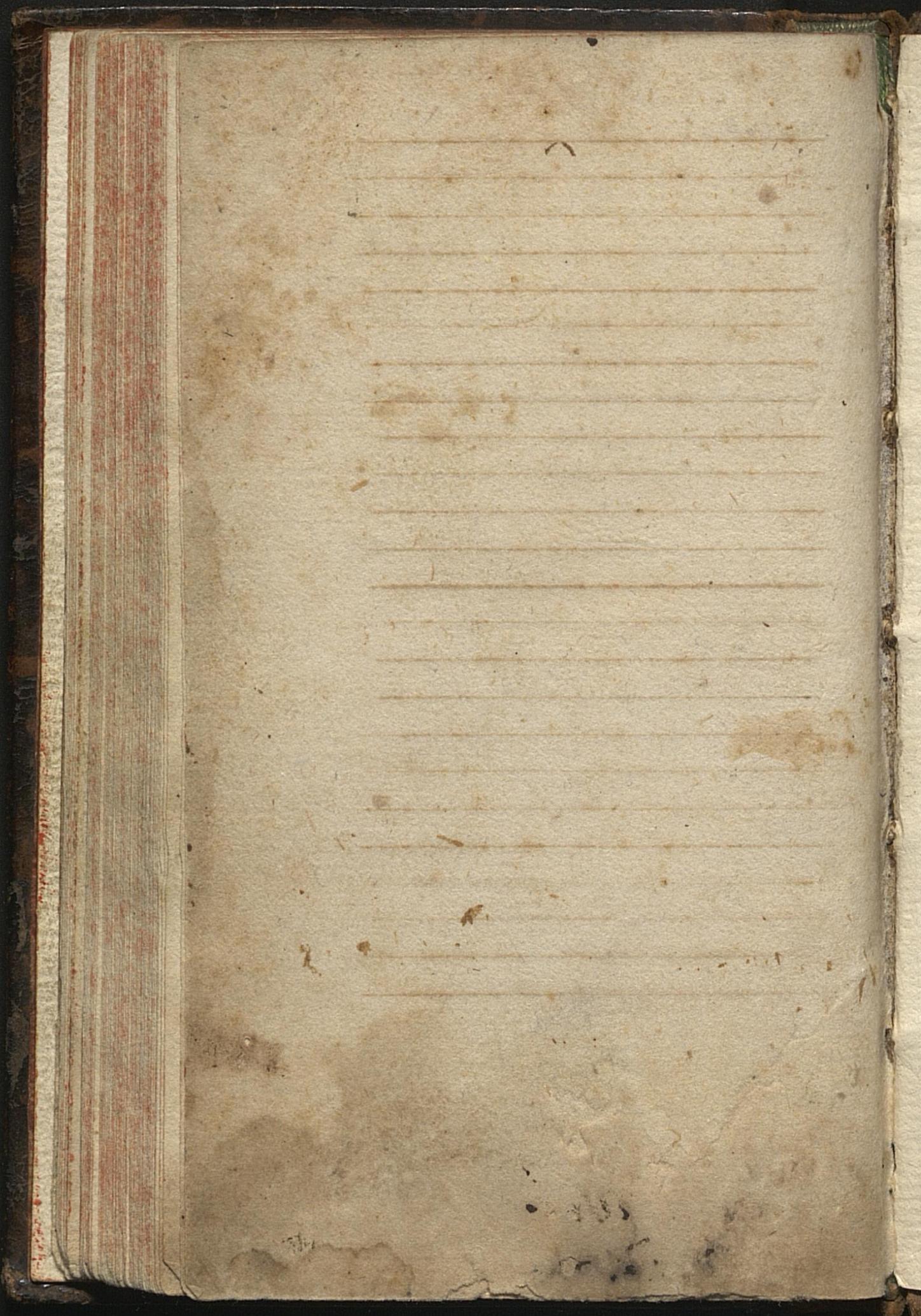
honore: perche fundata era in summa  
humilita: dolce compagna de la ui-  
ginita: ne la qual perseverante stette  
essa Cornelia fina al supremo spi-  
rito de la uita sua: portata poi da  
spiriti beati: ne le brage del suo cas-  
co & amoroso sposo Iesu: dove tutta  
felice e diua Sempre iubilara:

Amen.









RBR  
\*091  
D632

I

326629

